

**CANDY**

Dėkojame, kad pasirinkote šį gaminį. Mes didžiuojamės, galėdami pasiūlyti jums visą paletę buitinių elektros prietaisų – nepakeičiamų pagalbininkų jūsų kasdienėje ruošoje.



Įdėmiai perskaitykite šią instrukciją ir vadovaukitės ja naudodamiesi džiovykle. Šioje knygelėje pateikiama svarbios informacijos apie saugą, prietaiso įrengimą ir priežiūrą, o taip pat naudingų patarimų, padėsiančių pasiekti geriausių rezultatų naudojantis šia skalbinių džiovykle. Visą dokumentaciją laikykite saugioje vietoje, kad bet kada galėtumėte ją pasiskaityti arba perduoti kitam prietaiso savininkui.

Patikrinkite, ar prietaiso pakuotėje yra šie dalykai:

- Naudojimo instrukcija
- Garantijos kortelė
- Energinio naudingumo lipdukas

Patikrinkite, ar džiovyklė nebuvo apgadinta ją gabenant. Pastebėję apgadinių, skambinkite į techninės priežiūros centrą. Naudotis apgadintu prietaisu gali būti nesaugu. Jei problema atsirastų dėl netinkamo džiovyklės eksploatavimo ar įrengimo, už serviso meistro iškvietimą jums gali tekti sumokėti. Skambindami į techninės priežiūros centrą, po ranka turėkite unikalų 16-kos ženklų kodą, kitaip dar vadinamą „serijos numeriu“, kuris būna atspausdintas lipduke. Šis kodas – tai unikalus numeris, kuris būna atspausdintas lipduke, priklijuotame prietaiso durelių angos srityje.

## Aplinkosauga



Šis prietaisas yra paženklintas pagal europinės direktyvos 2012/19/EU, reglamentuojančios elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekų utilizavimą (WEEE), reikalavimus.

Elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekos yra ir aplinką teršiančių medžiagų (kurios gali pakenkti aplinkai), ir pagrindinių žaliavų (kurias galima perdirbti ir vėl panaudoti). Kad būtų surenkamos visos kenksmingos medžiagos ir perdirbamos visos antrinės žaliavos, labai svarbu tinkami tvarkyti elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekas. Žmonės gali prisidėti prie to, kad elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekos nekeltų problemų aplinkai; labai svarbu laikytis kai kurių pagrindinių taisyklių:

- Elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekų negalima mesti į buitinių šiukšlių konteinerius;
- Elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekas būtina pristatyti į savivaldybės numatytus specialius surinkimo punktus arba specialias tokių atliekų surinkimo aikštes. Daugelyje šalių stambiagabaritės elektrinių ir elektroninių prietaisų atliekos gali būti nemokamai paimamos iš namų.

Taip pat, daugelyje šalių, perkant naują buitinį prietaisą, parduotuvė privalo priimti iš pirkėjo seną prietaisą, kuris dydžiu ir paskirtimi yra ekvivalentiškas perkamam prietaisui.

## Turinys

1. **BENDRIEJI SAUGOS REIKALAVIMAI**
2. **VANDENS IŠLEIDIMO ŽARNELĖS RINKINYS**
3. **VANDENS KONDENSATO TALPYKLOS**
4. **DURELĖS IR FILTRAI**
5. **PRAKTINIAI PATARIMAI**
6. **NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**
7. **GREITO NAUDOJIMOSI GIDAS**
8. **VALDYMO ELEMENTAI IR PROGRAMOS**
9. **NESKLANDUMŲ ŠALINIMAS IR GARANTIJA**

# 1. BENDRIEJI SAUGOS REIKALAVIMAI

● Šis prietaisas yra skirtas naudojimui buityje ir panašiose srityse, kaip antai:

- parduotuvių, biurų personalo ir kitos darbinės aplinkos virtuvėlėse;
- ūkininkų sodybose;
- klientų viešbučiuose, moteliuose bei kitokiose gyvenamosiose patalpose;
- nakvynės namuose, kuriuose patiekiami pusryčiai.

Net ir aukščiau paminėtais panaudojimo atvejais nėra numatytas prietaiso naudojimas, besiskiriantis nuo naudojimo buityje ir namų ūkyje, pavyzdžiui, neleistina, kad prietaisas būtų profesionalų ar apmokytų vartotojų naudojamas komercinėje veikloje. Jei prietaisas bus naudojamas kitaip, nei aprašyta, gali sutrumpėti prietaiso tarnavimo laikas bei prarandama teisė į suteiktąją garantiją. Bet koks prietaiso sugadinimas ar kitoks pažeidimas, įvykęs prietaisą naudojant būdu, nesuderinamu su buitiniu naudojimu (net jei prietaisas pastatytas buitinėje aplinkoje ar namų valdoje), gamintojo nebus pripažįstamas teisėtu pagrindu reikšti kokias nors pretenzijas.

● Šiuo prietaisu gali naudotis vaikai nuo 8 metų amžiaus ir vyresni, o taip pat asmenys su fizine, jutimine ir protine negalia arba neturintys tam reikalingų

įgūdžių bei žinių, jei jie yra prižiūrimi ar apmokomi už jų saugumą atsakingo asmens, kaip reikia saugiai naudotis prietaisu, o taip pat supranta kylančias grėsmes. Vaikams nedera žaisti su prietaisu. Prietaiso valymo ir priežiūros darbų neturėtų imtis vaikai be priežiūros.

- Būtina prižiūrėti, kad vaikai nežaistų su prietaisu.
- Mažesnius nei 3 metų vaikus reikia laikyti atokiai nuo prietaiso, nebent jie būtų nuolat prižiūrimi.



## ĮSPĖJIMAS

**Netinkamai eksploatuojant džiovyklę, gali kilti gaisras.**

- Šis prietaisas skirtas tik naudojimui buityje, t.y., džiovinti namuose naudojamus tekstilės gaminius ir drabužius.
- Prieš pradėdami eksploatuoti prietaisą, pasirūpinkite gerai suprasti visas prietaiso įrengimo ir naudojimo instrukcijas.
- Nelieskite prietaiso šlapiomis arba drėgnomis rankomis ar kojomis.
- Nesiremkite ant durelių sudėdami skalbinius į džiovyklę, o taip pat nekelkite ir netraukite džiovyklės suėmę už durelių.
- Nesinaudokite džiovykle, jei jums atrodo, kad ji yra sugedusi.

- Būgninėje džiovyklėje negalima džiovinti skalbinių, apdorotų pramoniniais chemikalais.

išdžiovinti skalbiniai būtų paliekami tokioje temperatūroje, kuri jiems nepakenktų.



### ĮSPĖJIMAS

Nesinaudokite prietaisu, jei nėra įdėtas arba yra pažeistas pūkų filtras; pūkai gali užsidegti.

- Reikia pasirūpinti, kad ant grindų aplink džiovyklę nesirinktų pūkai.




### ĮSPĖJIMAS

Niekuomet neišjunkite būgninės džiovyklės prieš džiovinimo ciklo pabaigą, nebent greitai išimtumėte visus skalbinius ir juos paskleistumėte, kad išsisklaidytų karštis.



### ĮSPĖJIMAS!

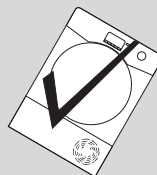
Tos vietas, kurios paženklintos karšto paviršiaus simboliu , būgninei džiovyklei veikiant gali įkaisti iki temperatūros, viršijančios 60°C.

- Prieš imdamiesi prietaiso valymo, visuomet ištraukite prietaiso kabelio šakutę iš elektros lizdo.
- Būgno viduje gali būti labai karšta. Prieš išimant skalbinius, visuomet reikia leisti džiovyklei visiškai atvėsti.
- Galutinis džiovinimo ciklo etapas vyksta be karščio (atvėsinimo fazė), kad



### ĮSPĖJIMAS

Pervežant džiovyklę, reikia pasirūpinti, kad ji stovėtų vertikaliai; prireikus džiovyklę paversti, tai galima daryti tik į paveikslėlyje parodytą pusę.



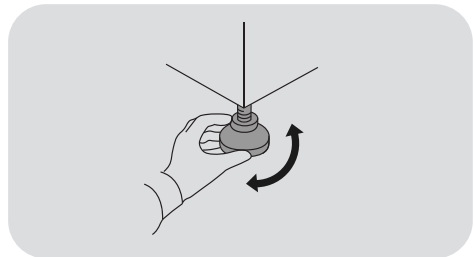
Jei prietaisas paverčiamas į kitą pusę, prieš jį įjungdami palaukite mažiausiai 4 valandas, kad alyva vėl sutekėtų į kompresorių. Nesilaikant šio nurodymo galima sugadinti kompresorių.

## Įrengimas

- Nestatykite džiovyklės šaltoje patalpoje arba patalpoje, kurioje temperatūra gali nukristi žemiau 0°C. Temperatūrai esant apie užšalimo tašką, prietaisas gali neveikti kaip pridera: taip pat kyla grėsmė sugadinti prietaisą, jei vanduo užšaltų jo hidrauliniame trakte (vožtuvuose, žarnose, siurblyje). Kad prietaisas galėtų veikti kaip pridera, temperatūra patalpoje turi būti ribose nuo +5°C iki +35°C. Pabrėžtina, kad prietaisui dirbant vėsioje patalpoje (esant nuo +2 iki +5°C temperatūrai), prietaise gali kondensuotis drėgmė ir vanduo lašėti ant grindų.
- Jei džiovyklė dedama ant skalbyklės viršaus, būtina naudoti prietaiso dydžiui tinkamą sublokavimo rinkinį.
  - Standartinio dydžio sublokavimo rinkinys: mažiausiai 44 cm gylio skalbyklei;
  - Siauresnis sublokavimo rinkinys: mažiausiai 40 cm gylio skalbyklei.
  - Universalus sublokavimo rinkinys su slankikliu: mažiausiai 47 cm gylio skalbyklei.

Sublokavimo rinkinį galima įsigyti mūsų techninės priežiūros centre. Prie sublokavimo rinkinio pridama išsami montavimo ir visų priedų tvirtinimo instrukcija.

- **NIEKUOMET** nestatykite džiovyklės prie užuolaidų.
- Prietaisas neturi būti įrengiamas už užrakinamų durų, stumdomųjų durų, o taip pat durų, kurių vyriai yra priešingoje pusėje, nei būgninės džiovyklės durelių lankstai.
- Saugumo sumetimais džiovyklę reikia įrengti tinkamai. Jei jums kyla kokių nors klausimų dėl įrengimo, kreipkitės į techninės priežiūros centrą.
- Pastačius džiovyklę, ją reikia išlygiuoti vertikaliai, sukiojant reguliuojamo aukščio kojeles.



## Prijungimas prie elektros tinklo ir saugos reikalavimai

- Techniniai duomenys (elektros tinklo įtampa ir naudojamoji galia) yra nurodyti gaminio duomenų lentelėje.

- Įsitikinkite, ar elektros instaliacija yra tinkamai įžeminta, atitinka galiojančius elektrosaugos reikalavimus ir ar elektros lizdas tinka prietaiso kabelio šakutei. Priešingu atveju kreipkitės pagalbos į kvalifikuotą elektriką.



## **ĮSPĖJIMAS**

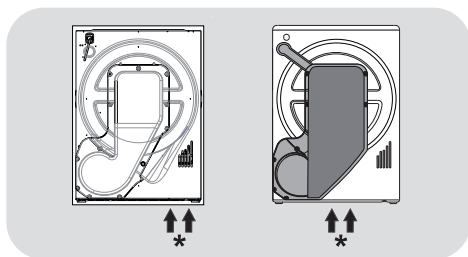
**Prietaiso prie elektros tinklo negalima jungti per išorinį komutavimo įtaisą, pavyzdžiui, laikmatį, o taip pat jungti prie grandinės, kurią koks nors įtaisas periodiškai įjungia ir išjungia.**

- Nenaudokite ilginamųjų laidų arba daugiaviečių kištukinių lizdų adapterių.
- Pastačius džiovyklę, elektros lizdas turi būti lengvai pasiekiamas, kad džiovyklę būtų galima greitai atjungti nuo elektros tinklo.
- Nejunkite džiovyklės prie elektros tinklo ir neįjunkite jos, kol nėra iki galo užbaigtas prietaiso įrengimas.
- Jei pažeidžiamas prietaiso elektros kabelis, vengiant pavojaus jį turi pakeisti gamintojo atstovas, techninės priežiūros centro darbuotojas ar panašią kvalifikaciją turintis meistras.

## **Ventiliacija**

- Kad, dirbant būgninei džiovyklei, degimo produktai iš kurą deginančių (taip pat ir atvira liepsna) prietaisų nebūtų įtraukiami į patalpą, būtina pasirinkti tinkama patalpos ventiliacija.
- Prietaiso nugarėlė turi būti statoma arti sienos arba vertikalaus paviršiaus.
- Tarp džiovyklės ir bet kokios kliūtis derėtų palikti mažiausiai 12 mm tarpą. Būtina pasirinkti, kad nebūtų uždengtos oro įleidimo ir išleidimo angos.
- Pasirūpinkite, kad kilimas ar kilimėlis neuždengtų jokių džiovyklės ventiliacinių angų.
- Pasirūpinkite, kad už džiovyklės neužkristų ar nesirinktų jokie daiktai, nes jie gali uždengti oro įleidimo ir išleidimo angas.
- Iš būgninės džiovyklės išeinančio oro negalima išleisti į tą patį ortakį, per kurį šalinami dujas ar kitokį kurą deginančių prietaisų degimo produktai.
- Reguliariai tikrinkite, ar nėra ribojama oro cirkuliacija aplink džiovyklę; venkite dulkių ir pūkų sankaupų.

- Kiekvieną kartą po džiovinimo patikrinkite pūkų filtrą ir prireikus išvalykite.



- \* Oro išleidimo anga (priklausomai nuo modelio).

## Skalbiniai

- Apie skalbinių tinkamumą džiovinimui būgninėje džiovyklėje visuomet žiūrėkite jų priežiūros etiketėse.
- Audinių minkštikliai ir panašūs gaminiai turi būti naudojami vadovaujantis audinių minkštiklio gamintojo instrukcija.
- Būgninėje džiovyklėje nedžiovininkite neskalbtų drabužių.
- Prieš dedant į būgninę džiovyklę, skalbiniai turi būti gerai išgrežiami.
- Į džiovyklę negalima dėti dar varvančių skalbinių.



## ĮSPĖJIMAS

Putplastis tam tikromis aplinkybėmis kaitinamas gali savaime užsiliepsnoti. Būgninėje džiovyklėje **NEGALIMA** džiovinti kaučiukinio putplasčio (latekso putplasčio), maudymosi kepuraičių, impregnuotų tekstilės gaminių, gumuotų daiktų ir medžiagų, o taip pat pagalvių užvalkalų kaučiukinio putplasčio pamušalu.



## ĮSPĖJIMAS

**Nedžiovininkite skystais valikliais apdorotų skalbinių.**

- Į šią džiovyklę **NIEKUOMET** negalima dėti užuolaidų, kuriose naudojamas stiklo pluoštas. Jei stiklo pluoštas užterštų kitus drabužius, tai gali sukelti odos sudirginimą.
- Drabužius, suteptus medžiagomis, tokiomis kaip kepimo aliejus, acetonas, alkoholis, benzinas, žibalas, dėmių valiklis, terpentinas, vaškas ir vaško valiklis, prieš džiovinant būgninėje džiovyklėje reikia išskalbti karštime vandenyje su didesniu kiekiu skalbiklio.

- Iš drabužių kišenių išimkite visus daiktus, tokius kaip žiebtuvėliai ir degtukai.
- Drabužių kišenėse negalima palikti žiebtuvėlių ar degtukų; taip pat prie džiovyklės NIEKUOMET negalima naudoti lengvai užsiliepsnojančių skysčių.
- Maksimalus džiovinamų skalbinių svoris: nurodytas prietaiso duomenų lentelėje.

- Norėdami susipažinti su gaminio techninėmis specifikacijomis, aplankykite gamintojo tinklalapį.



**Viduje yra šiltnamio efektą sukeliančių fluoro dujų R134a.  
Hermetiškai uždaryta.**



## 2. VANDENS IŠLEIDIMO ŽARNELĖS RINKINYS

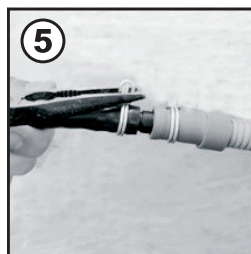
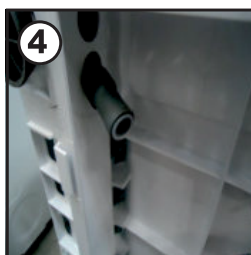
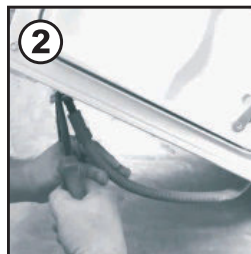
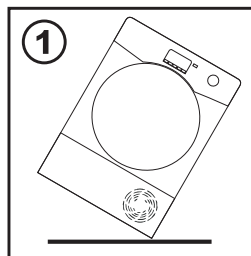
Kad po kiekvieno džiovinimo ciklo nereiktų ištuštinti vandens talpyklos, kondensatą galima išleisti tiesiai į kanalizaciją. Jo negalima išleisti į paviršinio drenažo sistemą. Kanalizacijos vamzdis turi būti įrengtas netoli būgninės džiovyklės.

Rinkinyje yra 1 žarnelė ir 1 kamštelis.



### ĮSPĖJIMAS

Prieš ką nors darydami su būgnine džiovykle, ją išjunkite ir ištraukite prietaiso kabelio šakutę iš elektros lizdo.



### Žarnelė prijungiama taip:

1. Iš lėto paverskite džiovyklę į dešinę.
2. Vandens kondensato žarnelė yra įtaisyta dešiniajame džiovyklės šone (žr. paveikslėlį). Pilkoji žarnelė jungiama prie jungties kairiajame džiovyklės šone. Plokščiareplėmis nuo jungties nuimkite žarnelės sąvaržą.
3. Nutraukite žarnelę nuo jungties.
4. Likusią žarnelę užkimškite rinkinyje esančiu kamščeliu.
5. Prie žarnelės, atjungtos nuo jungties, prijunkite juodą žarnelę iš rinkinio, tam naudodami pridėdamą jungiamąjį elementą ir žarnelės sąvaržas.

Stumdami džiovyklę į vietą, stebėkite džiovyklės apačią, kad naujoji žarnelė neužsilenktų.

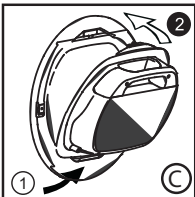
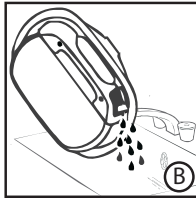
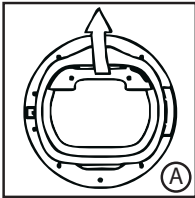
### 3. VANDENS KONDENSATO TALPYKLOS

Džiovinimo ciklo metu iš skalbinių pašalinamas vanduo yra surenkamas į kondensato talpyklą. Kai talpykla užsipildo, įsijiebia atitinkama indikatorinė švieselė valdymo skydelyje ir talpyklą BŪTINA ištuštinti. Talpyklą rekomenduojama ištuštinti po kiekvieno džiovinimo ciklo.

**Per keletą pačių pirmųjų džiovinimo ciklų kondensato į talpyklą prisirenka labai nedaug, nes pirmiau užsipildo vidinis rezervuaras.**

#### Talpyklos išėmimas iš durelių nišos \*

1. Suėmę už rankenos, atsargiai ištraukite vandens kondensato talpyklą **(A)**. **Pilna vandens talpykla sveria apytikriai 6 kg.**
2. Pavertę vandens kondensato talpyklą, išpilkite vandenį per snapelį **(B)**. Ištuštinę talpyklą, įdėkite ją atgal kaip parodyta paveikslėlyje; **(C)** pirmiau kaip parodyta į vietą įstatykite talpyklos pagrindą **(1)**, o po to atsargiai įstumkite į vietą talpyklos viršų **(2)**.
3. Paspausdami programos starto mygtuką, iš naujo paleiskite džiovinimo ciklą.

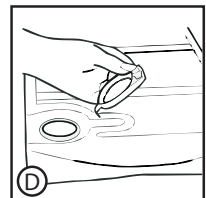
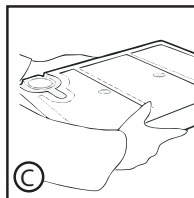
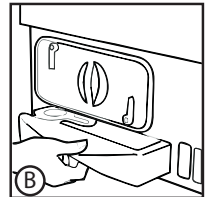
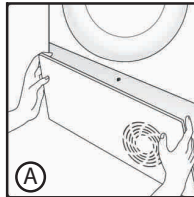


\*Priklausomai nuo modelio

**TIK MODELIAI SU VANDENS IŠLEIDIMO ŽARNELĖS RINKINIU**  
Jei netoli džiovyklės yra įrengtas kanalizacijos vamzdis, galima panaudoti drenažo žarnelės rinkinį ir džiovinimo metu surenkamą kondensatą visą laiką išleisti į kanalizaciją. Tada jums niekada nebereikės ištuštinti vandens kondensato talpyklos.

#### Talpyklos išėmimas iš apatinės nišos \*

1. Švelniai patraukite cokolio skydelį, kad jis atsikabintų nuo džiovyklės apačios. Viršutinę dalį galima atlenkti; tai leidžia visiškai nuimti cokolio skydelį **(A)**.
2. Stipriai truktelėkite rankenėlę ir ištraukite vandens kondensato talpyklą iš džiovyklės **(B)**. Laikykite talpyklą abiejomis rankomis **(C)**. **Pilna vandens talpykla sveria apytikriai 4 kg.**
3. Nuimkite talpyklos viršuje esantį dangtelį ir išpilkite vandenį **(D)**.
4. Vėl uždėkite dangtelį ir įstumkite vandens kondensato talpyklą atgal į vietą **(D)**. **STIPRIAĮ ĮSTUMKITE IKI GALO.**
5. Vėl uždėkite cokolio skydelį – užkabinkite lankstus viršuje ir užfiksuokite ant apatinių spaustukų.



\*Priklausomai nuo modelio

## 4. DURELĖS IR FILTRAI

### Durelės

- Patraukdami rankeną, atidarykite dureles.
- Norėdami pratęsti prietaiso darbą, uždarykite dureles ir paspauskite programos starto mygtuką.

### ⚠ ĮSPĖJIMAS

Džiovyklei veikiant, jos būgnas ir durelės gali STIPRIAĮ ĮKAISTI.

### ⚠ ĮSPĖJIMAS

Jei dureles atidarysite ciklo viduryje, prieš pasibaigiant atvėsinimo fazei, rankena gali būti karšta. Būkite itin atsargūs, mėgindami ištuštinti vandens talpyklą ciklo metu.

### Filtrai

Užsiteršus filtrams, gali padidėti džiovinimo trukmė ar netgi prireikti brangios valymo operacijos.

Kad džiovyklė veiktų maksimaliai efektyviai, prieš kiekvieną džiovinimą patikrinkite visus pūkų filtrus.

### ⚠ ĮSPĖJIMAS

Nesinaudokite būgnine džiovykle, jei į ją nėra įdėti pūkų filtrai.

### Filtro užsiteršimo indikatorinė švieselė

Ji įsižiebia tada, kai prireikia išvalyti pūkų filtrus (filtrą durelėse ir apatinį filtrą).

Patikrinkite ir prireikus išvalykite pagrindinį pūkų filtrą ir pūkų filtrą prietaiso apačioje.

Jeį skalbiniai nėra sausi, patikrinkite, ar nėra užsiteršę pūkų filtrai.

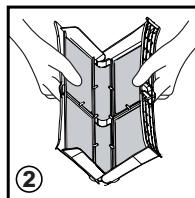
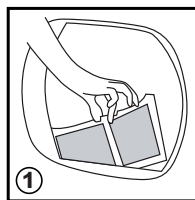
**Išplovę filtrą po vandeniu, nepamirškite jo išdžiovinti.**

### ⚠ ĮSPĖJIMAS

Išvalykite filtrus prieš kiekvieną džiovinimo ciklą.

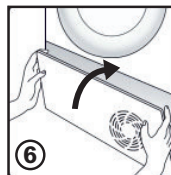
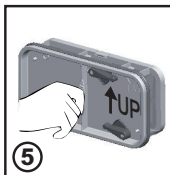
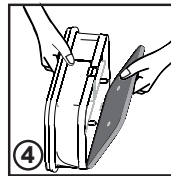
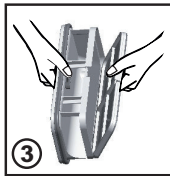
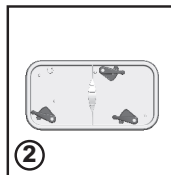
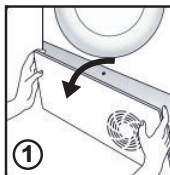
### Pūkų filtro valymas

1. Ištraukite filtrą aukštyn.
2. Atidarykite filtrą kaip parodyta.
3. Minkštu šepetėliu arba pirštais atsargiai pašalinkite pūkus.
4. Sukabinkite filtro dalis ir įstumkite filtrą į vietą.



## Šilumokaičio filtro valymas

1. Nuimkite cokolio skydelį.
2. Prieš laikrodžio rodyklę pasukite fiksavimo svirtes ir ištraukite priekinį dangtelį.
3. Atsargiai ištraukite filtro rėmelį ir skudurėliu nuo filtro nuvalykite visas dulkes ar pūkus. Valydami filtrą, nenaudokite vandens.
4. Atsargiai ištraukite putplasčio įdėklą ir išplaukite putplastį po tekančiu vandeniu, kad iš jo pasišalintų visos dulkės ir pūkai.
5. Įstatykite priekinį dangtelį, pasirūpindami tai padaryti teisingai (rodyklės kryptimi), ir stipriai įstumkite į vietą. Suktami pagal laikrodžio rodyklę, užfiksuokite svirtes.
6. Uždėkite cokolio skydelį.



## 5. PRAKTINIAI PATARIMAI

Prieš įjungdami džiovyklę pirmąjį kartą:

- Įdėmiai perskaitykite naudojimo instrukciją.
- Iš būgno išimkite visus jame sudėtus dalykus.
- Drėgnu skudurėliu iššluostydami džiovyklės būgną bei nuvalydami dureles, pašalinkite visas dulkes, kurios galėjo susikaupti gabenant džiovyklę.

### Skalbinių paruošimas

Pažiūrėję į skalbinių priežiūros etiketes, įsitikinkite, ar skalbinius, kuriuos jūs ketinate džiovinti, leidžiama džiovinti būgninėje džiovyklėje. Užsekite visus užtrauktukus bei sagas ir ištuštinkite kišenes. Išverskite drabužius į kitą pusę. Skalbinius į būgną sudėkite palaidus, kad jie nesusimazgytų.

### Negalima džiovinti būgninėje džiovyklėje

Šilkinų, neatsparaus pluošto, nailoninių tekstilės gaminių, delikačių siuvinėtų dalykų, audinių su metaliniais papuošimais, drabužių su polivinilchlorido arba odos apsiuvais.



### ĮSPĖJIMAS

Nedžiovinkite sausojo valymo priemonėmis apdorotų arba gumuotų drabužių (gaisro ar sprogo pavojus).

Paskutines 15 minučių drabužiai džiovyklės būgne visuomet vartomi pučiant šaltą orą.

### Elektros energijos taupymo rekomendacijos

Į būgninę džiovyklę dėkite tik gerai išgrežtus skalbinius. Kuo sausesni bus skalbiniai, tuo jie bus greičiau išdžiovinami, taip taupant elektros energiją.

### VISUOMET

- Prieš kiekvieną džiovinimo ciklą patikrinkite, ar yra švarus pūkų filtras.

### NIEKUOMET

- Nedėkite į džiovyklę varvančių skalbinių, nes džiovyklė gali sugesti.

### Išrūšiuokite skalbinius

#### ● Pagal simbolius priežiūros etiketėse

Etiketės būna prisiūtos prie apykaklės arba įsiūtos į vidinę siūlą:

- Tinka džiovinimui būgninėje džiovyklėje.
- Džiovinti būgninėje džiovyklėje aukštoje temperatūroje.
- Džiovinti būgninėje džiovyklėje tik žemoje temperatūroje.
- Negalima džiovinti būgninėje džiovyklėje.

Jei drabužis yra be priežiūros etiketės, apsaugojimui derėtų manyti, kad jo negalima džiovinti būgninėje džiovyklėje.

#### ● Pagal kiekį ir storį

Jei skalbinių yra daugiau, nei galima per kartą išdžiovinti džiovyklėje, atskirkite skalbinius pagal jų storį (pvz., rankšluosčius nuo plonų apatinių baltinių).

#### ● Pagal pluošto tipą

**Medvilnė, linas:** rankšluosčiai, medvilninis džersis, patalynė ir staltiesės.

**Sintetika:** palaidinės, marškiniai, darbiniai drabužiai ir t.t. iš poliesterio ar poliamido, o taip pat maišyto medvilnės/sintetikos pluošto.



### ĮSPĖJIMAS

Neperpildykite džiovyklės būgno, nes dideli daiktai (pavyzdžiui, miegmaišiai, pūkinės antklodės) sušlapę viršys maksimalų leistiną skalbinių svorį.

## Džiovyklės valymas

- Po kiekvieno džiovinimo ciklo išvalykite pūkų filtrą ir ištuštinkite vandens kondensato talpyklą.
- Periodiškai išvalykite šilumokaitį.
- Po kiekvieno naudojimo laikotarpio iššluostykite būgno vidų ir palikite praviras dureles, kad būgnas galėtų išdžiūti.
- Minkštu skudurėliu nušluostykite džiovyklės išorę ir dureles.
- NENAUDOKITE abrazyvių kempinėlių ar valymo priemonių.
- Kad durelės neprikibtų ir ant jų nesikauptų pūakai, po kiekvieno džiovinimo ciklo drėgnu skudurėliu nuvalykite vidinį durelių paviršių ir tarpiklį.



## ĮSPĖJIMAS

Būgnas, durelės ir skalbiniai gali būti labai karšti.



## ĮSPĖJIMAS

Prieš valydami džiovyklę, ją išjunkite ir ištraukite prietaiso kabelio šakutę iš elektros lizdo.



## ĮSPĖJIMAS

Prietaiso elektriniai parametrai yra nurodyti duomenų lentelėje džiovyklės korpuso priekyje (atidarius dureles).

## 6. NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)

Šiame prietaise yra įdiegta **Wi-Fi** (belaidžio ryšio) technologija, kuri, pasitelkiant specialią programėlę, leidžia nuotoliniu būdu valdyti skalbyklę.

### DŽIOVYKLĖS REGISTRACIJA (PROGRAMĖLĖJE)

- Į savąjį įrenginį parsisiųskite ir įdiekite programėlę „**Candy simply-Fi**“.

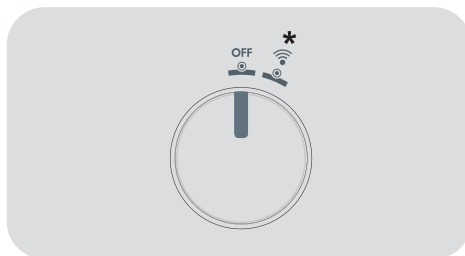
Programėlę „**Candy simply-Fi**“ galima parsisiųsti ir įdiegti planšetiniuose kompiuteriuose bei išmaniuosiuose telefonuose su „Android“ ir iOS operacine sistema.

Išsamios informacijos apie Wi-Fi funkcijas galima gauti naršant programėlę **DEMONSTRACINIŲ** režimu.

- Atidarykite programėlės langą, sukurkite vartotojo profilį (arba užsiregistruokite jau susikurtoje paskyroje) ir užregistruokite prietaisą, vykdydami įrenginio ekrane arba ant prietaiso priklijuotame „**Trumpo gido**“ lipduke pateikiamas instrukcijas.

### NUOTOLINIO VALDYMO AKTYVAVIMAS

- Patikrinkite, ar maršruto parinktuvas yra įjungtas ir prijungtas prie interneto.
- Sudėkite skalbinius ir uždarykite dureles.
- Pasukite programų selektorių į padėtį **NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**: džiovyklės durelės yra užrakinamos ir valdymo skydelyje esantys elementai deaktivuojami.
- Paleiskite programą naudodamiesi programėle „**Candy simply-Fi**“. Kai džiovinimo programa pasibaigs, durelių atrakinimui pasukite programų selektorių į padėtį „**OFF**“ (išjungta).



\* Padėtis **NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**

### NUOTOLINIO VALDYMO DEAKTYVAVIMAS

- Norėdami deaktivuoti **NUOTOLINIO VALDYMO** veikseną vykstant programai, pasukite programų selektorių į bet kurią kitą padėtį, išskyrus padėtį **NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**. Valdymo elementai prietaiso valdymo skydelyje vėl ima veikti.
- Norėdami vėl valdyti prietaisą naudodamiesi programėle, uždarykite dureles ir pasukite programų selektorių į padėtį **NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**. Jei buvo vykdoma programa, ji tęsiama toliau.

**Atidarius dureles, NUOTOLINIS VALDYMAS yra deaktivuojamas.** Norėdami vėl jį aktyvuoti, uždarykite dureles, pasukite programų selektorių į bet kurią kitą padėtį, išskyrus padėtį **NUOTOLINIS VALDYMAS**, o po to vėl pasukite selektorių į padėtį **Wi-Fi**.

## 7. GREITO NAUDOJIMOSI GIDAS

1. Atidarykite dureles ir sudėkite skalbinius į būgną. Pasirūpinkite, kad drabužiai netrukdytų uždaryti dureles.
2. Atsargiai uždarykite dureles, iš lėto jas spausdami, kol išgirsite durelių užrakto spragtelėjimą.
3. Pasukdami programų selektoriaus rankenėlę, pasirinkite norimą džiovinimo programą (žr. programų lentelę).
4. Paspauskite programos starto mygtuką. Džiovyklė automatiškai ima veikti.
5. Jei džiovinimo ciklo metu atidaromos durelės (norint patikrinti skalbinius), uždarius dureles ciklo pratęsimui reikia paspausti programos starto mygtuką.
6. Džiovinimo ciklui einant į pabaigą, prasideda atvėsinimo fazė, kurios metu skalbiniai vartomi pučiant šaltą orą, kad atvėstų.
7. Pasibaigus džiovinimo ciklui, būgnas protarpiais pasisuka, kad išdžiovinti skalbiniai mažiau susiglamžytų. Tai tęsis tol, kol jūs **išjungsite** džiovyklę arba atidarysite dureles.

**Kad skalbiniai gerai išdžiūtų, automatiinių programų metu neatidarinėkite džiovyklės durelių.**

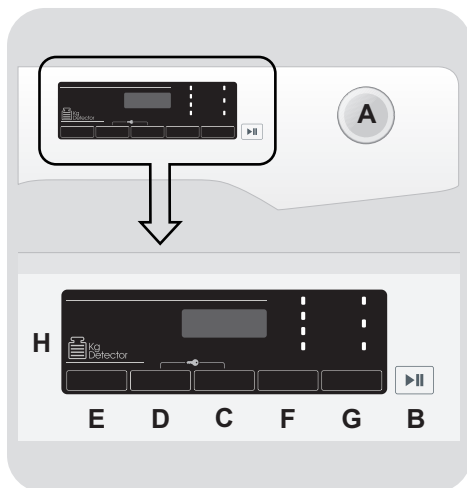
### Techniniai duomenys

**Naudojamoji galia / Elektros tinklo įtampa:** žr. duomenų lentelę.

**Maksimalus užkrovimas:** žr. duomenų lentelę

**Energinio naudingumo klasė:** žr. energinio naudingumo lipduką.

## 8. VALDYMO ELEMENTAI IR PROGRAMOS



**A PROGRAMŲ SELEKTORIUS su padėtimi „OFF“**

**B Mygtukas „STARTAS/ PAUZĖ“**

**C Mygtukas „STARTO ATIDĖJIMAS“**

**D Mygtukas „TRUKMĖS PASIRINKIMAS“**

**E Mygtukas „ATMINTIES FUNKCIJA“**

**F Mygtukas „DŽIOVINIMO PASIRINKTIS“**

**G Mygtukas „ITIN LENGVAS LYGINIMAS“**

**H EKRANĖLIS**

**C+D UŽRAKTAS NUO VAIKŲ**





## ĮSPĖJIMAS

Įkišę prietaiso kabelio šakutę į elektros lizdą, nelieskite valdymo skydelio mygtukų, nes per pirmąsias sekundes džiovyklė kalibruoja savo sistemas: palietus valdymo skydelio mygtukus, džiovyklė negalės tinkamai veikti. Tokiu atveju ištraukite prietaiso kabelio šakutę iš elektros lizdo ir pakartokite operaciją.

## PROGRAMŲ SELEKTORIUS su padėtimi „OFF“

- Reikiama džiovinimo programa pasirenkama sukant programų selektorių.
- Norėdami atšaukti pasirinktą arba išjungti prietaisą, pasukite programų selektorių į padėtį „OFF“ (nepamirškite atjungti prietaiso nuo elektros tinklo).

## Pirmasis įjungimas

### - Kalbos nustatymas

- Prijungę džiovyklę prie elektros tinklo ir ją įjungę, galimų kalbų atvaizdavimui paspauskite mygtuką „F“ arba „G“.  
Pirmoji kalbos pasirinktis visuomet rodoma „ENGLISH“ (angliškai).
- Spaudydami mygtuką „STARTAS/PAUZĖ“, pasirinkite norimą kalbą.

### - Kalbos pakeitimas

Norėdami pakeisti kalbos nuostatą, vienu metu nuspauskite ir apytikriai **5 sekundes** palaikykite nuspaustus mygtukus „F“ ir „G“. Ekranėlyje atsiranda užrašas „ENGLISH“ ir bus galima pasirinkti kitą kalbą.

## Mygtukas „STARTAS/PAUZĖ“

Uždarykite dureles **PRIEŠ** paspausdami mygtuką „STARTAS/PAUZĖ“.

- Norėdami paleisti pasirinktą programą su numatytais parametrais, paspauskite mygtuką „STARTAS/PAUZĖ“. Vykdamas programą, ekranėlyje rodomas iki programos pabaigos likęs laikas.
- Be to, jei norėsite modifikuoti pasirinktą programą, paspauskite reikiamų funkcijų mygtukus, pakeiskite numatytuosius parametrus ir, paspausdami mygtuką „STARTAS/PAUZĖ“, paleiskite programą.

Įmanoma pasirinkti tik nustatytajai programai tinkamas parinktis.

- Paleidus programą, ji pradeda vykdyti po kelių sekundžių.

## PROGRAMOS TRUKMĖ

- Pasirinkus programą, ekranėlyje automatiškai rodoma ciklo trukmė, kuri gali varijuoti priklausomai nuo pasirinktųjų funkcijų.
- Paleidus programą, jūs būsite nuolatos informuojami apie laiką, likusį iki džiovinimo ciklo pabaigos.
- Prietaisas iki pasirinktosios programos pabaigos likusį laiką iš pradžių apskaičiuoja pagal standartinio užkrovimo dydį, o po to ciklo metu koreguoja likusio laiko rodmenį, atsižvelgiant į faktinį skalbinių drėgnumo laipsnį.

## PROGRAMOS PABAIGA

- Pasibaigus programai, ekranėlyje atsiranda užrašas „END“ (kai kuriuose modeliuose „End“); tada galima atidaryti dureles.
- Pasibaigus programai, išjunkite prietaisą pasukdami programų selektorių į padėtį „OFF“.

Pasibaigus programai, programų selektorių **VISUOMET** turi būti pasukamas į padėtį „OFF“, ir tik po to pasirenkama nauja programa.

## DŽIOVYKLĖS PRISTABDYMAS

- Apytikriai **2 sekundes** palaikykite nuspaustą mygtuką „**STARTAS/PAUZĖ**“ (blykčioja programos pavadinimas ir likusio laiko indikacija, taip parodant, kad džiovinimo programos vykdymas yra pristabdytas).
- Vėl paspaudus mygtuką „**STARTAS/PAUZĖ**“, programa tęsiama nuo vietos, kur buvo sustabdyta.

## NUSTATYTOSIOS PROGRAMOS NUTRAUKIMAS

- Norėdami atšaukti programą, pasukite programų selektorių į padėtį „**OFF**“.

*Jeį džiovyklęi veikiant dingsta elektra, vėl atsiradus elektrai programa pratęsiama nuo vietos, kurioje buvo pertraukta.*

## Mygtukas „**STARTO ATIDĖJIMAS**“

- Šis mygtukas leidžia atidėti programos startą nuo **30 minučių** (kai kuriuose modeliuose **1 valandos**) iki **24 valandų**, **30 minučių** (kai kuriuose modeliuose **1 valandos**) intervalais. Pasirinktasis atidėjimo laikas rodomas ekranelyje.
- Paspaudus mygtuką „**STARTAS/PAUZĖ**“, ekranelyje rodomas laikas ima mažėti kas minutę.

**Jeį, nustačius starto atidėjimą, yra atidaromos džiovyklės durelės, laiko skaičiavimo atnaujinimui reikia darsyk paspausti paleidimo mygtuką.**

## Mygtukas „**TRUKMĖS PASIRINKIMAS**“

- Automatinio džiovinimo programą galima transformuoti į nustatytos trukmės programą, jei nuo programos pradžios neprabėgus **3 minutės**.
- Sulig kiekvienu mygtuko paspaudimu programos trukmė padidėja **10-čia minučių**. Po šios funkcijos pasirinkimo grįžimui prie

automatinio džiovinimo reikia išjungti džiovyklę.

- Nesuderinamumo atveju visos indikatorinės švieselės tankiai sublykčioja 3 kartus.

## Mygtukas „**ATMINTIES FUNKCIJA**“

Šis mygtukas leidžia džiovyklės atmintyje išsaugoti programos nuostatų rinkinį.

### IŠSAUGOJIMAS:

kai džiovinimo programa yra vykdoma, **3 sekundes** palaikykite nuspaustą mygtuką „**ATMINTIES FUNKCIJA**“. **2 sekundes** blykčioja užrašas **MEMO** (kai kuriuose modeliuose visi skaitmenys) ir pasirinktosios programos nuostatų rinkinys yra išsaugojamas džiovyklės atmintyje.


### IŠKVIETIMAS:


pasirinkę programą, išsaugotųjų nuostatų (ne programos) iškvietimui paspauskite mygtuką „**ATMINTIES FUNKCIJA**“.

**Starto atidėjimo funkcijos neįmanoma išsaugoti atmintyje.**


## Mygtukas „**DŽIOVINIMO PASIRINKTIS**“

- Šis mygtukas leidžia pasirinkti norimą išdžiovinimo laipsnį, kurį galima pakeisti neprabėgus **5 minutėms** nuo programos pradžios:

 **Lyginimui:** skalbiniai lieka šiek tiek drėgni, kad juos būtų lengviau lyginti.

 **Kabinimui:** išdžiovinutus skalbinius galima kabinti.

 **Dėjimui į spintą:** išdžiovinutus skalbinius galima iškart dėti į spintą.

 **Labai sausai:** skalbiniai išdžiovinami visiškai; tinkamiausia nuostata pilnai užkrovus džiovyklę.

- Šiame prietaise yra įdiegta **džiovinimo valdymo** funkcija. Automatinio džiovinimo programose kiekvienas tarpinis išdžiovinimo laipsnis, prieš pasiekiant nustatytąjį, yra rodomas blykčiojančia indikatorine šviesele, atitinkančia pasiektąjį išdžiovinimo laipsnį.

**Nesuderinamumo atveju visos indikatorinės švieselės tankiai sublykčioja 3 kartus.**

## Mygtukas „ITIN LENGVAS LYGINIMAS“

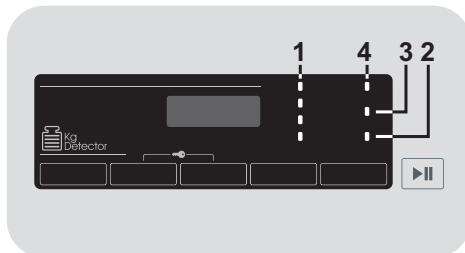
- Džiovinimo ciklo metu ši funkcija aktyvuoja būgno sukiojimosi į abi puses judesius, mažinančius skalbinių glamžymąsi, ir automatiškai nustato išdžiovinimo laipsnį „Lyginimui“ (pasirinkus funkciją, išdžiovinimo laipsnį galima pakeisti). Be to, ši funkcija aktyvuoja nuo skalbinių susiglamžymo saugantį būgno sukiojimąsi prieš prasidedant programai (starto atidėjimo atveju) ir pasibaigus džiovinimo ciklui. Būgno sukiojimas aktyvuojamas kas 10 minučių, iki 6 valandų pasibaigus programai.
- Norėdami išjungti būgno sukiojimąsi, pasukite programų selektorių į padėtį „OFF“. Ši funkcija pravarti tada, kai nėra galimybės iškart išimti išdžiovintų skalbinių.

## UŽRAKTAS NUO VAIKŲ

- Vienu metu apytikriai **2 sekundėms** nuspaudus mygtukus „C“ ir „D“, džiovyklė užrakina valdymo skydelio mygtukus. Taip išvengiama atsitiktinio ar netyčinio programos nuostatų pakeitimo ciklo metu (pvz., netyčia nuspaudus valdymo skydelio mygtuką).
- Mygtukų užrakinimą galima paprasčiausiai atšaukti daryk vienu metu nuspaudžiant du paminėtuosius mygtukus.
- Jei džiovyklės durelės atidaromos esant aktyviam **UŽRAKTUI NUO VAIKŲ**, programa sustabdoma, tačiau užraktas lieka aktyvus: norint iš naujo paleisti programą, reikia atšaukti mygtukų užrakinimą ir vėl paspausti mygtuką „STARTAS/PAUZĖ“.
- **UŽRAKTĄ NUO VAIKŲ** galima aktyvuoti ir išjungti bet kada vykstant programai.

## Ekranėlis

Ekranėlyje rodomas likęs džiovinimo laikas, uždelsimo laikas starto atidėjimo atveju, o taip pat kita informacija.



### 1) INDIKATORINĖS ŠVIESELĖS „DŽIOVINIMO PASIRINKTIS“

Indikatorinės švieselės parodo išdžiovinimo laipsnius, kuriuos galima pasirinkti atitinkamu mygtuku:

### 2) VANDENS TALPYKLOS UŽSIPILDYMO INDIKATORINĖ ŠVIESELĖ

Ji įsižiebia tada, kai prireikia ištuštinti vandens kondensato talpyklą.

### 3) FILTRO UŽSITERŠIMO INDIKATORINĖ ŠVIESELĖ

Ji įsižiebia tada, kai prireikia išvalyti pūkų filtrus (filtrą durelėse ir apatinį filtrą).

### 4) Wi-Fi INDIKATORINĖ ŠVIESELĖ

● Modeliuose su Wi-Fi ji parodo belaidžio ryšio būseną. Ji gali:

- **ŠVIESTI:** nuotolinis valdymas įjungtas.

- **RETAI BLYKČIOTI:** nuotolinis valdymas išjungtas.


- **TANKIAI BLYKČIOTI 3 SEKUNDES, PO TO NEŠVIESTI:** džiovyklė negali užmegzti ryšio su Wi-Fi tinklu arba dar nėra užregistruota programėlėje.

- **RETAI BLYKČIOTI 3 KARTUS, PO TO NEŠVIESTI 2 SEKUNDES:** Wi-Fi tinklo atstata (registravimo programėlėje metu).

- **ŠVIESTI 1 SEKUNDĘ, PO TO NEŠVIESTI 3 SEKUNDES:** duralės yra atidarytos. Nuotolinio valdymo neįmanoma įjungti.

- Išsamios informacijos apie Wi-Fi funkcionalumą bei paprasto nustatymo instrukcijas ieškokite tinklalapyje [go.candy-group.com/sm-td](http://go.candy-group.com/sm-td)


## Džiovinimo gidas

Standartinis ciklas MEDVILNĖS DŽIOVINIMAS (  ) pasižymi mažiausiomis elektros energijos sąnaudomis ir yra tinkamiausias džiovininti normaliai šlapius medvilninius skalbinius.

Maksimalus leistinas džiovyklės užkrovimas	
Medvilnė	Maksimalus deklaruojamas užkrovimas
Sintetika arba neatsparus pluoštas	Maks. 4 kg

## Informacija testavimo laboratorijai

### EN 61121 - Naudotina programa

- STANDARTINIS MEDVILNĖS DŽIOVINIMAS 
- LYGINIMUI MEDVILNĖ (BALTI SKALBINIAI - lyginimui)
- LENGVAI PRIŽIŪRIMA TEKSTILĖ (SINTETIKA - kabinimui:)



## ĮSPĖJIMAS

Išvalykite filtrus prieš kiekvieną džiovinimo ciklą.



## ĮSPĖJIMAS





















Faktinė programos trukmė priklauso nuo drėgmės skalbiniuose likučio, kurį sąlygoja gręžimo greitis, skalbinių tipo ir kiekio, džiovyklės filtrų švarumo ir aplinkos temperatūros.



## ĮSPĖJIMAS

Vandens išleidimo žarnelės rinkinys pateikiamas tik su 10/11 kg talpos būgninėmis džiovyklėmis: norėdami susidarantį kondensatą nuvesti į kanalizaciją, prijunkite дренаžo žarnelę (prijungimas aprašytas atitinkamame skyriuje).

## Programų lentelė

PROGRAMOS		Pasirenkamos funkcijos					UŽKROVIMAS (kg)	DŽIOVINIMO TRUKMĖ (min.)
				Memo 		Super Easy 		
	EKO MEDVILNĖ	✓	-	-	-	-	Pilnas	*
	BALTI SKALBINIAI	✓	✓	✓	✓	✓	Pilnas	*
	DŽINSAI	✓	-	-	-	-	4	*
	TAMSŪS IR SPALVOTI	✓	-	✓	✓	✓	4	*
	SINETIKA	✓	✓	✓	✓	✓	4	*
	MARŠKINIAI	✓	-	✓	✓	✓	2,5	*
	VILNA	✓	-	-	-	-	1	70
	TOBULAS KASDIENIS DŽIOVINIMAS 59 min.	✓	-	-	-	-	3,5	59
	KASDIENIS DŽIOVINIMAS 45 min.	✓	-	-	-	-	2	45
	EKONOMIŠKA 30 min.	✓	-	-	-	-	1	30
	ATŠVIEŽINIMAS	✓	-	-	-	-	2,5	20
	ATPALAIDAVIMAS	✓	-	-	-	-	2,5	12
	SPORTINĖ APRANGA +	✓	-	✓	✓	-	4	*
	NEDIDELIS UŽKROVIMAS	✓	-	-	-	-	2	*
	<b>NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)</b> Padėtis, kurią jūs galite pasirinkti panorėję valdyti džiovyklę nuotoliniu būdu pasitelkiant programėlę (Wi-Fi ryšiu).							

\* Faktinė programos trukmė priklauso nuo drėgmės skalbiniuose likučio, kurį sąlygoja gręžimo greitis, skalbinių tipo ir kiekio, džiovyklės filtrų švarumo ir aplinkos temperatūros.

## Programų aprašymas

Kad būtų galima džiovinti įvairių pluoštų ir spalvų skalbinius, būgningėje džiovyklėje numatyta keletas specialiųjų programų, atitinkančių kiekvieno džiovinio poreikius (žr. programų lentelę).

### NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)

Padėtis, kurią jūs galite pasirinkti panorėję įjungti/išjungti nuotolinį valdymą pasitelkiant programėlę (Wi-Fi ryšiu). Tokiu atveju džiovimo programa paleidžiama programėlės komandomis. Daugiau informacijos pateikta skyrelyje „**NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**“.

### EKO MEDVILNĖ

Programa taupiam džiovimui (iki išdžiovinimo laipsnio „kabinimui“). Ji yra elektros energijos sąnaudų atžvilgiu efektyviausia programa. Tinkama medvilniniais ir lininiams skalbiniams.

### BALTI SKALBINIAI

Programa, skirta džiovinti medvilninius skalbinius, rankšluosčius.

### DŽINSAI

Programa, skirta džiovinti vienaarūšius skalbinius, pavyzdžiui, džinsus arba drabužius iš džinsinio audinio. Prieš džiovinant drabužius rekomenduojama išversti.

### TAMSŪS IR SPALVOTI

Speciali tausojanči programą, skirta džiovinti tamsius ir spalvotus drabužius iš medvilnės ar sintetinio pluošto.

### SINTETIKA

Džiovinant sintetinio pluošto skalbinius, reikalingas kruopštus ir specifinis apdorojimas.

### MARŠKINIAI

Ši programa buvo specialiai sukurta džiovinti marškinius, nes pasitelkiant specifinius būgno sukiojimus iki minimumo sumažinamas marškinių glamžymasis. Išdžiovintus skalbinius rekomenduojama išimti iš džiovyklės iškart pasibaigus programai.

### VILNA

Vilnoniai drabužiai: programa gali būti naudojama džiovinti iki 1 kg skalbinių (apytikriai 3 megztinius). Prieš džiovinant, visus drabužius rekomenduojama išversti. Faktinė trukmė gali varijuoti priklausomai nuo drabužių dydžio ir storio, o taip pat nuo skalbant pasirinkto greičio. Pasibaigus džiovimo ciklui, drabužiai būna tinkami apsvilkti, tačiau jei jie yra sunkesni, gali būti šiek tiek drėgnesni jų kraštai. Tokius drabužius rekomenduojama baigti džiovinti patiesus. Drabužius rekomenduojama išimti pačioje ciklo pabaigoje.

**Dėmesio! Vilnos susivėlimas yra negrįžtamas procesas, todėl džiovinkite tik tuos drabužius, kurių priežiūros etiketėse yra simbolis „galima džiovinti būgningėje džiovyklėje“. Ši programa netinka džiovinti drabužius iš akrilinio pluošto.**



APPAREL CARE

**Šios mašinos vilnos džiovimo programa kompanijos „Woolmark Company“ buvo aprobuota kaip tinkama džiovinti skalbyklėje išskalbtus vilnonius tekstilės gaminius, su sąlyga, kad šie gaminiai skalbiami ir džiovinami vadovaujantis drabužių etiketėse pateiktomis instrukcijomis bei šios skalbyklės gamintojo rekomendacijomis.**

**TOBULAS KASDIENIS DŽIOVINIMAS 59 min.**  
Vidutiniam užkrovimui skirta trumpa programa, leidžianti geriausiai išdžiovinti skalbinius. Prieš džiovinant skalbinius rekomenduojama išgręžti didelėmis apskomis.

**KASDIENIS DŽIOVINIMAS 45 min.**  
Trumpa fiksuotos trukmės programa kasdieniams skalbiniams džiovinti. Prieš džiovinant skalbinius rekomenduojama išgręžti didelėmis apskomis.

**EKONOMIŠKA 30 min.**  
Trumpa fiksuotos trukmės programa nedideliame kiekiui skalbinių, leidžianti maksimaliai taupyti laiką ir elektros energiją. Prieš džiovinant skalbinius rekomenduojama išgręžti didelėmis apskomis.

**ATŠVIEŽINIMAS**  
Programa, nepakeičiama prirėikus iš drabužių panaikinti kvapus ir išlyginti raukšles.

**ATPALAIDAVIMAS**  
Tai yra karšto oro pūtimo programa, leidžianti per 12 minučių atpalaiduoti drabužių klostes ir raukšles.

**SPORTINĖ APRANGA +**  
Programa, skirta specialios paskirties aprangai sportui ir kūno rengybai, nes drabužiai džiovinami ypač tausojančiai, kad nesusitrauktų ir nesidėvėtų elastinis drabužių pluoštas.

**NEDIDELIS UŽKROVIMAS**  
Šią programą derėtų pasirinkti į džiovyklę sudėjus labai nedaug skalbinių.

## 9. NESKLANDUMŲ ŠALINIMAS IR GARANTIJA

### Kokios gali būti problemų priežastys...

#### Nesklaidumai, kuriuos jūs gali pašalinti patys

Prieš skambindami į techninės priežiūros centrą, išmėginkite čia aprašytus problemų sprendimo būdus. Jei atvykęs meistras nustatytų, kad džiovyklė yra tvarkinga, buvo netinkamai įrengta arba netinkamai naudojama, už meistro vizitą gali tekti sumokėti. Jei net ir išmėginus aprašytuosius sprendimo būdus problema neišnyksta, skambinkite į techninės priežiūros centrą. Specialisto konsultacija gali padėti telefonu išspręsti iškilusią problemą.

**Laiko indikacijoje rodomas iki ciklo pabaigos likęs laikas džiovinimo ciklo metu gali keistis. Ciklo metu iki jo pabaigos likęs laikas pastoviai perskaičiuojamas, todėl laiko indikacijoje rodomas tiksliausias likusio laiko įvertis. Ciklo metu šis laikas gali didėti arba mažėti, ir tai yra normalu.**

#### Džiovinimo trukmė yra labai didelė/ skalbiniai nepakankamai išdžiovinami...

- Ar jūs pasirinkote tinkamą džiovinimo trukmę/programą?
- Gal skalbiniai pernelyg šlapi? Ar skalbiniai buvo pakankamai gerai išgręžti?
- Gal reikia išvalyti pūkų filtrą?
- Gal į džiovyklę sudėta pernelyg daug skalbinių?

#### Džiovyklė neveikia.

- Ar džiovyklei paduodama elektros tinklo įtampa? Pamėginkite į elektros lizdą įjungti kitą prietaisą, pavyzdžiui, lempą.
- Ar kabelio šakutė gerai įkišta į elektros lizdą?
- Gal dingio elektra?
- Gal perdegė saugiklis?

- Ar gerai uždarytos durelės?
- Ar džiovyklė įjungta?
- Ar pasirinkta džiovinimo trukmė arba programa?
- Ar džiovyklė vėl buvo įjungta po durelių atidarymo?

#### Džiovyklė veikia labai garsiai...

- Išjunkite džiovyklę ir skambinkite į techninės priežiūros centrą patarimo.

#### Šviečia filtro užsiteršimo indikatorinė švieselė...

- Gal reikia išvalyti pūkų filtrą?

#### Šviečia vandens talpyklos užsipildymo indikatorinė švieselė...

- Gal reikia ištuštinti vandens kondensato talpyklą?

### Techninė priežiūra

Jei net ir išmėginus visus aprašytuosius sprendimo būdus problema neišnyksta, skambinkite į techninės priežiūros centrą patarimo. Specialisto konsultacija gali padėti telefonu išspręsti iškilusią problemą. Taip pat galėsite susitarti dėl meistro vizito pagal garantijos sąlygas. Tačiau už meistro vizitą gali tekti sumokėti, jei paaiškėtų, kad:

- Džiovyklė veikia be priekaištų.
- Džiovyklė buvo įrengta nesilaikant reikalavimų.
- Džiovyklė buvo netinkamai eksploatuojama.

### Atsarginės dalys


Visuomet naudokite originalias atsargines dalis, kurių galima užsisakyti autorizuotame techninės priežiūros centre.

### Taisymas

Kad šis prietaisas visą laiką funkcionuotų saugiai ir efektyviai, rekomenduojama bet kokią jo techninę priežiūrą ar taisyimą atlikti autorizuotame techninės priežiūros centre.

## Garantija

Gaminiui suteikiamos garantijos sąlygas rasite prie gaminio pridedamoje garantijos kortelėje. Garantijos kortelę būtina išsaugoti, kad prireikus galėtumėte ją pateikti autorizuoto techninės priežiūros centro darbuotojui. Garantijos sąlygas taip pat galima rasti mūsų tinklalapyje. Norėdami gauti pagalbos, užpildykite formą internetu arba paskambinkite telefono numeriu, kurį rasite mūsų tinklalapio pagalbos puslapyje.

**Paženklindami gaminį šiuo ženkliu , mes patvirtiname gaminio atitiktį europinių saugos, sveikatos apsaugos ir aplinkosaugos norminių aktų reikalavimams, kurie taikomi šiam gaminiui.**


Kad sena būgninė džiovyklė būtų utilizuojama saugiai, ištraukite prietaiso kabelio šakutę iš elektros tinklo, nupjaukite kabelį ir sunaikinkite jį kartu su šakute. Kad vaikai negalėtų užsitrenkti džiovyklėje, sugadinkite durelių lankstus arba sulaužykite durelių užraktą.

**Gamintojas neprisiims atsakomybės už jokiais spausdinimo klaidas, galinčias pasitaikyti prie prietaiso pridedamoje knygelėje. Be to, gamintojas taip pat pasilieka teisę savo nuožiūra tobulinti gaminius, nekeičiant jų esminių charakteristikų.**

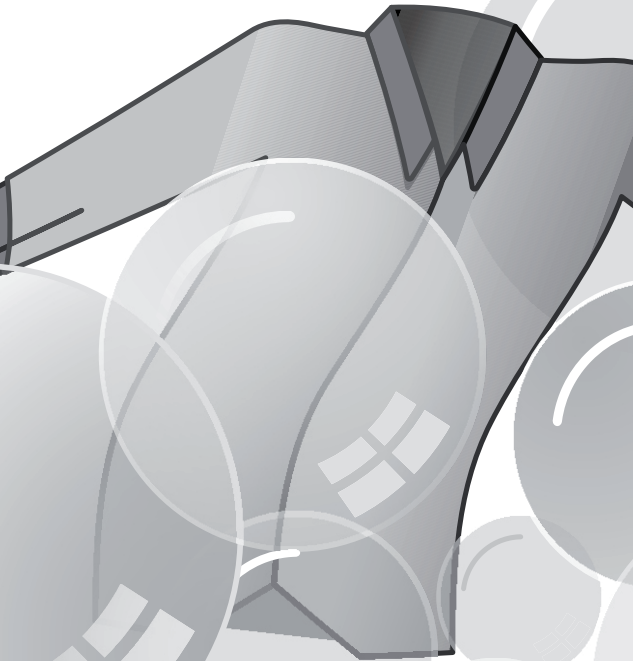
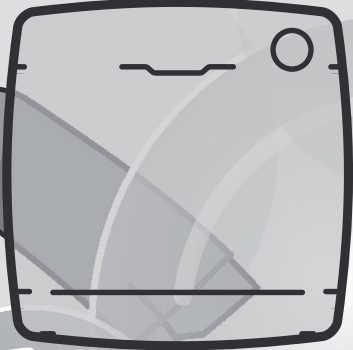
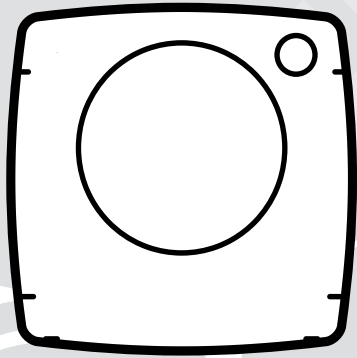
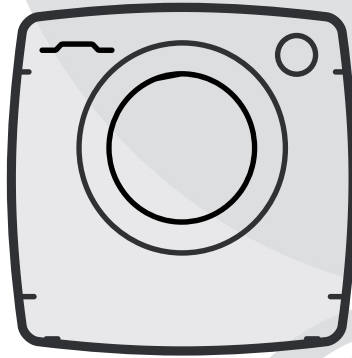
## BELAIŽIO RYŠIO PARAMETRAI

Wi-Fi		
	Specifikacijos (Wi-Fi)	Specifikacijos (Bluetooth)
<b>A</b>	802.11 b/g/n	Bluetooth v4.2
<b>B</b>	2,412 GHz – 2,484 GHz	2,412 GHz – 2,484 GHz
<b>C</b>	802.11b, DSSS 1 Mb/s = +19,5 dBm	<b>Bazinė greitaveika:</b> Radijo signalo siuntimo galia (tipinė): +4 dBm
	802.11b, CCK 11 Mb/s = +18,5 dBm	<b>Paddinta greitaveika:</b> Radijo signalo siuntimo galia (tipinė): +2 dBm
	802.11g, OFDM 54 Mb/s = +18,5 dBm	<b>BLE</b> Radijo signalo siuntimo galia (tipinė): +7,5 dBm
	802.11n, MCS7 = +14 dBm	
<b>D</b>	802.11b = 1024 baitai, -80 dBm	<b>Bazinė greitaveika:</b> Jautrumas esant 0,1% BER: -98 dBm
	802.11g = 1024 baitai, -70 dBm	<b>Paddinta greitaveika:</b> Jautrumas esant 0,01% BER: -98 dBm
	802.11n = 1024 baitai, -65 dBm	<b>Bluetooth mažos energijos režimas</b> Jautrumas esant 0,1% BER: -98 dBm
	802.11n HT40 = 1024 baitai, -65 dBm	

- A** Belaidžio ryšio standartas
- B** Dažnių juosta
- C** Maks. siuntimo galia
- D** Minimalus priėmimo jautrumas

Šiuo kompanija „Candy Hoover Group Srl“ pareiškia, kad šis prietaisas, paženklintas ženkliu , atitinka esminius europinės direktyvos 2014/53/EU reikalavimus. Norėdami gauti atitikties deklaracijos kopiją, susisiekite su gamintoju tinklalapyje [www.candy-group.com](http://www.candy-group.com).





**CANDY**

Pateicamies, ka izvēlējāties šo izstrādājumu. Mēs ar lepnumu jums piedāvājam ideālu izstrādājumu un vislabāko pilnīgu sadzīves iekārtu klāstu ikdienas lietošanai.



Lūdzu, rūpīgi izlasiet un izpildiet šos norādījumus, un atbilstoši darbiniet mašīnu. Šajā bukletā sniegti svarīgi norādījumi mašīnas drošai lietošanai, uzstādīšanai, apkopei, kā arī daži noderīgi padomi vislabākā rezultāta iegūšanai. Saglabājiet drošā vietā visu dokumentāciju turpmākām uzziņām vai jebkādiem turpmākiem īpašniekiem.

Lūdzu, pārliecinieties, ka ierīces komplektā ir iekļauts turpmāk minētais:

- Lietošanas pamācība
- Garantijas dokuments
- Energoefektivitātes uzlīme

Pārliecinieties, ka transportēšanas laikā mašīna nav bojāta. Pretējā gadījumā sazinieties ar klientu apkalpošanas centru, lai veiktu remontu. Ja neievērosiet iepriekš minēto, mašīnas lietošanas drošums var pasliktināties. Ja jūsu mašīnas problēmu ir izraisījusi nepareiza lietošana vai nepareiza uzstādīšana, iespējams, par servisa remontu būs jāmaksā.

Lai sazinātos ar apkalpošanas dienestu, pārliecinieties, ka jums ir pieejams unikāls 16 zīmju kods, ko dēvē arī par “sērijas numuru”. Tas ir jūsu izstrādājuma unikālais kods, kas uzdrukāts uz uzlīmes lūkas iekšpusē.

## Vides apstākļi



Šī ierīce ir marķēta atbilstoši Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA).

EEIA norādītas gan piesārņojošas vielas (kas var kaitīgi ietekmēt vidi), gan galvenie komponenti (kurus iespējams atkārtoti izmantot). Svarīgi ir nodrošināt elektrisko un elektronisko ierīču atkritumu specifisku pārstrādi, lai savāktu un pareizi utilizētu visas piesārņojošās vielas, kā arī atgūtu un atkārtoti pārstrādātu visus materiālus. Cilvēkiem var būt būtiska loma, lai elektrisko un elektronisko ierīču atkritumi nekaitētu videi; ir būtiski ievērot dažus galvenos noteikumus:

- nerīkoties ar elektrisko un elektronisko ierīču atkritumiem kā ar sadzīves atkritumiem;
- nodot elektrisko un elektronisko ierīču atkritumus attiecīgos savākšanas punktos, kurus vada pašvaldība vai reģistrētie uzņēmumi. Daudzās valstīs lielu elektrisko un elektronisko ierīču atkritumus var savākt no mājām.

Daudzās valstīs, iegādājoties jaunu ierīci, veco ierīci ir iespējams bez maksas atdot mazumtirgotājam, ja atgriezās ierīces tips un funkcijas atbilst piegādātajai ierīcei.

## Satura rādītājs

- 1. VISPĀRĪGIE DROŠĪBAS NOTEIKUMI**
- 2. NOTECES ŠĻŪTENES KOMPLEKTS**
- 3. ŪDENS TVERTNES**
- 4. LŪKA UN FILTRI**
- 5. PRAKTISKI PADOMI**
- 6. TĀLVADĪBA (Wi-Fi)**
- 7. ĀTRA LIETOŠANAS PAMĀCĪBA**
- 8. VADĪKLAS UN PROGRAMMAS**
- 9. PROBLĒMU NOVĒRŠANA UN GARANTĪJA**

# 1. VISPĀRĪGIE DROŠĪBAS NOTEIKUMI

- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai sadzīvē un līdzīgās situācijās, piemēram:
  - personāla virtuvē veikalos, birojos un citās līdzīgās darba vidēs;
  - lauku saimniecībās;
  - klientiem viesnīcās, moteļos un citās dzīvojamās vietās;
  - “gultasvieta un brokastis” tipa vietās. Nav atļauta šīs ierīces lietošana ārpus mājsaimniecības vides vai tipiskām sadzīves funkcijām, piemēram, komerciāli ar speciālistiem vai apmācītiem lietotājiem. Ja ierīce tiks izmantota neatbilstoši norādījumiem, iespējams, saīsināsies tās kalpošanas laiks un zaudēs spēku ražotāja garantija. Atbilstoši normatīvajiem aktiem ražotājs neatbild par jebkādiem ierīces bojājumiem vai citādiem bojājumiem vai zaudējumiem, ja ierīce lietota atšķirīgos, nevis sadzīves vai mājsaimniecības apstākļos (pat ja uzstādīta dzīvojamā mājā vai sadzīves telpā).
- Šo ierīci var izmantot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskām, maņu vai psihiskām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja tās tiek uzraudzītas vai ir apmācītas

par ierīces drošu izmantošanu un saprot saistītos riskus. Bērni nedrīkst spēlēties ar šo ierīci. Bērni bez uzraudzības nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās tehnisko apkopi.

- Uzmaniet bērnus, lai viņi nespēlētos ar šo ierīci.
- Bērniem, kas jaunāki par 3 gadiem, ir jābūt drošā attālumā no ierīces, ja viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.



## BRĪDINĀJUMS

**Žāvēšanas mašīnas nepareiza lietošana var izraisīt ugunsgrēku.**

- Šī ierīce ir paredzēta tikai lietošanai sadzīvē, proti, mājas audumu un drēbju žāvēšanai.
- Pirms ierīces darbināšanas pārliecinieties, ka uzstādīšanas un lietošanas norādījumi ir pilnībā saprasti.
- Nepieskarieties ierīcei, kad plaukstas vai pēdas ir mitras vai slapjas.
- Ievietojot veļu mašīnā, neatbalstieties pret lūku, kā arī neturiet aiz lūkas, lai paceltu vai pārvietotu mašīnu.
- Pārtrauciet lietot šo mašīnu, ja tā izskatās bojāta.

- Nelietojiet veļas žāvētāju, ja tīrīšanai tika izmantoti rūpnieciskie tīrīšanas līdzekļi.




### BRĪDINĀJUMS

Nelietojiet produktu, ja pūku filtrs neatrodas paredzētajā vietā vai ir bojāts; pūkas var aizdegties.

- Nepieļaujiet plūksnu un pūku uzkrāšanos uz grīdas pie mašīnas.



### BRĪDINĀJUMS

Tur, kur atrodas karstas virsmas simbols , veļas žāvētāja darbināšanas laikā temperatūra var pārsniegt 60°C.

- Pirms ierīces tīrīšanas noteikti atvienojiet strāvas vada spraudni no maiņstrāvas rozetes.
- Cilindrs izstrādājuma iekšpusē var būt ļoti karsts. Pirms drēbju izņemšanas ļaujiet žāvētājam noslēgt atdzesēšanas posmu.
- Žāvēšanas cikla beigās nenotiek sildīšana (atdzišanas cikls), lai veļa netiktu bojāta.



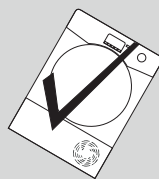
### BRĪDINĀJUMS

Nekādā gadījumā neapturiet veļas žāvēšanas mašīnu pirms žāvēšanas cikla beigām, ja visas drēbes nevarēs ātri izņemt no mašīnas un izklāt, lai nodrošinātu siltuma izkļiedšanu.



### BRĪDINĀJUMS

Transportēšanas laikā pārliecinieties, ka veļas žāvētājs ir vertikālā stāvoklī, ja tas ir nepieciešams, to drīkstat sagāzt tikai uz norādīto pusi.



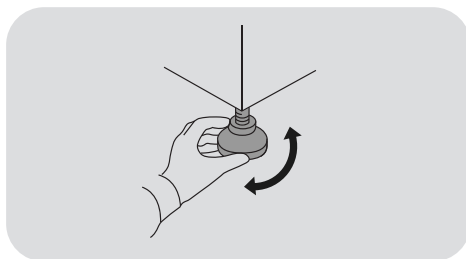
Ja izstrādājums ir uz citu pusi, pirms ieslēgšanas pagaidiet vismaz 4 stundas, lai eļļa var ieplūst atpakaļ kompresorā. Pretējā gadījumā kompresors var tikt bojāts.

## Uzstādīšana

- Neuzstādiet izstrādājumu telpā ar zemu temperatūru vai telpā, kur pastāv sasalšanas risks. Pie sasalšanas temperatūras izstrādājums var nedarboties pareizi: pastāv bojājumu risks, ja tiks pieļauta ūdens sasalšana hidraulikas sistēmā (vārsti, šļūtenes, sūkņi). Lai nodrošinātu izstrādājuma labāku darbību, telpas temperatūrai ir jābūt 5-35°C. Ņemiet vērā, ka darbināšana aukstumā (starp +2 un +5°C) var izraisīt ūdens kondensāciju un ūdens pilēšanu uz grīdas.
- Ja veļas žāvēšanas mašīna ir uzstādīta uz veļas mazgāšanas mašīnas, izmantojiet piemērotu uzlikšanas komplektu atbilstoši ierīces konfigurācijai:
  - standarta izmēra uzlikšanas komplekts: paredzēts veļas mazgāšanas mašīnai ar minimālo dziļumu 44 cm;
  - plāna izmēra uzlikšanas komplekts: paredzēts veļas mazgāšanas mašīnai ar 40 cm dziļumu;
  - universālais uzlikšanas komplekts ar izbīdāmu paliktni: paredzēts veļas mazgāšanas mašīnai ar minimālo dziļumu 47 cm.

Uzlikšanas komplektu var iegūt apkalpošanas centrā. Uzstādīšanas norādījumi un jebkādi fiksētāji tiek piegādāti ar uzlikšanas komplektu.

- **NEKĀDĀ GADĪJUMĀ** neuzstādiet žāvētāju pie aizkariem.
- Nenovietojiet ierīci aiz aizslēdzamām durvīm, bīdāmām durvīm vai durvīm, kuru eņģes ir pretī veļas žāvēšanas mašīnai.
- Jūsu drošības labad izstrādājumam ir jābūt pareizi uzstādītam. Ja radušās šaubas par uzstādīšanu, vērsieties servisā.
- Kad mašīna ir uzstādīta paredzētajā vietā, noregulējiet tās paliktņus, lai mašīna būtu līmeņota.



## Norādījumi par elektriskajiem savienojumiem un drošību

- Tehniskie dati (barošanas spriegums un ieejas jauda) norādīti izstrādājuma tehnisko datu plāksnītē.

- Pārliecinieties, ka elektrosistēma ir zemēta, atbilst visām normatīvo aktu prasībām, un (elektrotīkla) rozete ir savietojama ar ierīces strāvas vada spraudni. Pretējā gadījumā lūdziet kvalificēta speciālista palīdzību.



## BRĪDINĀJUMS

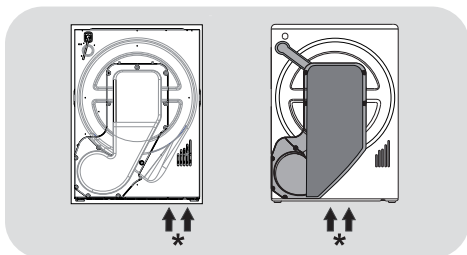
**Ierīce nedrīkst būt aprīkota ar ārējo pārslēgšanas ierīci, piemēram, taimeru, vai būt pieslēgta pie ķēdes, kuru regulāri ieslēdz un izslēdz elektroapgādes uzņēmums.**

- Nelietojiet adapterus, vairākus savienotājus un/vai pagarinātājus.
- Pēc ierīces uzstādīšanas strāvas vada spraudnim ir jābūt pieejamam, lai to varētu atvienot no rozetes.
- Kamēr uzstādīšana nav pabeigta, nepieslēdziet mašīnu pie maiņstrāvas rozetes un neieslēdziet to.
- Ja strāvas vads ir bojāts, tā nomaiņa jāveic ražotājam vai tā servisa aģentam vai līdzīgai kvalificētai personai, lai novērstu riska situācijas.

## Ventilācija

- Telpā, kurā atrodas veļas žāvēšanas mašīna, ir jānodrošina pienācīga ventilācija, lai veļas žāvēšanas mašīnas darbināšanas laikā novērstu situāciju, kad telpā tiek ierautas gāzes no ierīcēm, tostarp kamīniem, kurās tiek izmantoti citi degmateriāli.
- Novietojiet ierīces aizmuguri pie sienas vai vertikālas virsmas.
- Starp mašīnu un citiem priekšmetiem atstājiet vismaz 12 mm brīvu vietu. Nepieļaujiet iepļūdes un izplūdes atveru nobloķēšanu.
- Pārliecinieties, ka paklāji vai grīdsegas neaizklāj ierīces pamatni vai ventilācijas atveres.
- Nepieļaujiet priekšmetu aizkrišanu un uzkrāšanos aiz žāvētāja, jo tie var traucēt gaisa iepļūšanai un izplūšanai.
- Izplūdes gaisu nedrīkst padot uz dūmvadu, kas tiek izmantots gāzi vai citu kurināmo dedzinošo iekārtu radīto dūmu izvadei.
- Regulāri pārliecinieties, ka nav ierobežota gaisa cirkulācija ap mašīnu, kā arī nepieļaujiet putekļu un plūksnu uzkrāšanos.

- Pēc lietošanas bieži pārbaudiet pūku filtru un iztīriet to, ja nepieciešams.



- \* Gaisa izplūde (atkarībā no modeļa).

### Izmazgātā veļa

- Lai uzzinātu piemērotību žāvēšanai, vienmēr skatieties veļas mazgāšanas norādījumus etiķetē.
- Veļas mīkstinātāji vai līdzīgi izstrādājumi ir jālieto atbilstoši to ražotāju norādījumiem.
- Nežāvējiet veļas žāvētājā nemazgātu veļu.
- Pirms ievietošanas veļas žāvēšanas mašīnā drēbes ir jāizgriež veļas mašīnā vai ar rokām.
- Neievietojiet veļas žāvēšanas mašīnā drēbes, no kurām pil ūdens.

### BRĪDINĀJUMS

Noteiktos apstākļos sakarsēti porolona materiāli var spontāni aizdegties. Veļas žāvēšanas mašīnā **NEDRĪKST** žāvēt priekšmetus, kas izgatavoti no porolona (lateksa putām), dušas cepurītes, ūdensnecaurlaidīgus audumus, priekšmetus ar gumijas ieliktniem, kā arī drēbes vai spilvenus ar porolona ieliktniem.

### BRĪDINĀJUMS

Nežāvējiet audumus, kas apstrādāti ķīmiskajā tīrīšanā.

- Šajā mašīnā **NEKĀDĀ GADĪJUMĀ** neievietojiet stikla šķiedras audumus. Pastāv ādas kairinājumu iespēja, ja citas drēbes tiek piesārņotas ar stikla šķiedrām.
- Pirms ievietošanas žāvētājā drēbes, kas notraipītas, piemēram, ar cepšanas eļļu, acetonu, alkoholu, benzīnu, petroleju, traipu tīrītājiem, terpentīnu, vasku vai vaska tīrītāju, ir jānomazgā karstā ūdenī ar mazgāšanas līdzekļa papildu devu.

- Izņemiet no kabatām visus priekšmetus, piemēram, šķiltavas un sērkociņus.
- Neatstājiet kabatās šķiltavas un sērkociņus un **NEKĀDĀ GADĪJUMĀ** mašīnas tuvumā nelietojiet uzliesmojošus šķidrumus.
- Maksimālais žāvējamās veļas svars: skatiet energoefektivitātes uzlīmē.
- Lai konsultētos par izstrādājuma tehniskajiem datiem, lūdzu, skatiet ražotāja tīmekļa vietnē.



**Satur fluorētas  
siltumnīcefekta gāzes R134a.  
Hermētiski noslēgts.**



## 2. NOTECES ŠĻŪTENES KOMPLEKTS

Lai ūdens tvertni nevajadzētu iztukšot pēc katra žāvēšanas cikla, ūdeni var tieši izliet notekūdeņu caurulē. Ūdensapgādes vietējie normatīvie akti aizliedz pieslēgšanu pie lietussūdens kanalizācijas. Notekūdeņu caurulei ir jāatrodas blakus veļas žāvēšanas mašīnai.

**Komplektā ietilpst: 1 šļūtene un 1 tapa.**



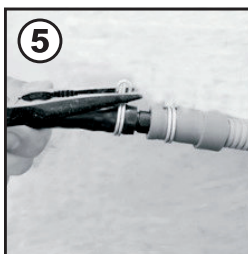
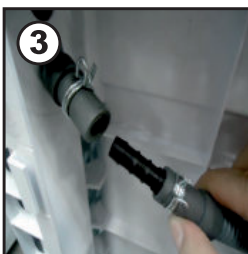
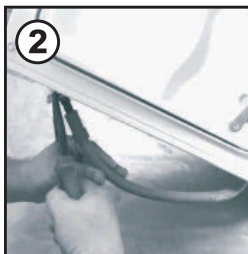
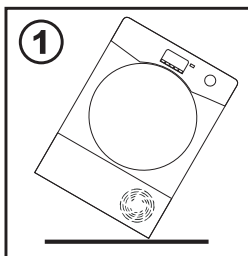
### BRĪDINĀJUMS

**Pirms jebkādu darbu veikšanas izslēdziet veļas žāvēšanas mašīnu un atvienojiet strāvas vada spraudni no maiņstrāvas rozetes.**

### Šādi piestipriniet šļūteni

1. Lēni sagāziet mašīnu uz labo pusi.
2. Notekūdeņu caurule atrodas mašīnas labajā pusē (skatiet attēlā). Pelēkā šļūtene tiek pieslēgta pie cauruļvada savienotāja mašīnas kreisajā pusē. Ar knaiblēm atvienojiet šļūtenes skavu no cauruļvada savienotāja.
3. Pavelciet šļūteni nost no cauruļvada savienojuma.
4. Šļūtenes gala noslēgšanai ievietojiet tajā komplektā iekļauto tapu.
5. Piestipriniet melno šļūteni no komplekta (izmantojot komplektā iekļauto savienotāju un stiprināšanas skavas) pie šļūtenes, kas ir atvienota no cauruļvada savienojuma.

**Kad mašīna ir novietota, pārbaudiet apakšdaļu, lai pārliecinātos, ka jaunā šļūtene netiek salocīta, pabīdot veļas žāvētāju paredzētajā vietā.**



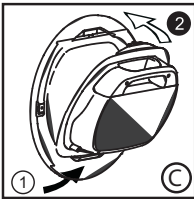
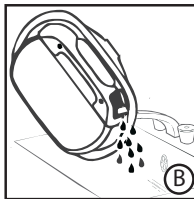
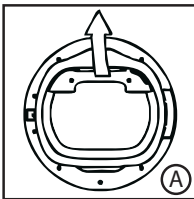
### 3. ŪDENS TVERTNES

Žāvēšanas ciklā no veļas izspiestais ūdens tiek savākts tvertnē. Kad tvertne ir pilna, izgaismojas atbilstošā vadības paneļa indikatora lampiņa, un tvertne IR JĀIZTUKŠO. Tomēr ieteicams tvertni iztukšot pēc katra žāvēšanas cikla.

Jaunās mašīnas dažu pirmo ciklu laikā tiks savākts ļoti maz ūdens, jo vispirms tiek piepildīta iekšējā tvertne.

#### Lai izņemtu tvertni no lūkas \*

1. Turot rokturi, uzmanīgi izvelciet ūdens tvertni (A).  
**Pilnas ūdens tvertnes svars būs apmēram 6 kg.**
2. Sagāziet ūdens tvertni, lai pa snīpi izlietu ūdeni (B).  
Kad ūdens tvertne ir tukša, ievietojiet to atpakaļ, kā parādīts attēlā; (C) vispirms ievietojiet tvertnes pamatni paredzētajā vietā, kā parādīts attēlā (1), pēc tam viegli piespiediet paredzētajā vietā augšdaļu (2).
3. Piespiediet programmas sākšanas taustiņu, lai atsāktu ciklu.



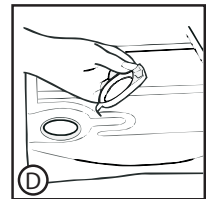
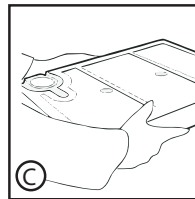
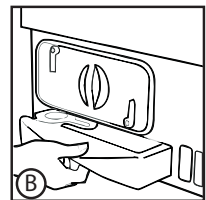
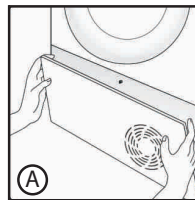
\* Atkarībā no modeļa

#### TIKAI MODEĻIEM AR NOTECES ŠĻŪTENES KOMPLEKTU

Ja žāvēšanas mašīnas tuvumā ir pieejams kanalizācijas vads, varat nodrošināt uzkrātā ūdens pastāvīgu izvadīšanu, izmantojot iztukšošanas komplektu. Tas nozīmē, ka jums nav nepieciešams iztukšot ūdens tvertni.

#### Lai izņemtu apakšējo ūdens tvertni \*

1. Viegli pavelciet apakšējo aizsargplāksni, lai tā atvienojas no žāvētāja. Pēc tam var atāķēt augšdaļu, tādējādi ļaujot pilnībā atvienot apakšējo aizsargplāksni (A).
2. Stingri pavelciet rokturi un izvelciet ūdens tvertni no žāvētāja (B). Ar abām rokām atbalstiet tvertni (C). **Pilnas ūdens tvertnes svars būs apmēram 4 kg.**
3. Atveriet vāku tvertnes augšdaļā un izlejiet ūdeni (D).
4. Piestipriniet vāku un iebīdiet ūdens tvertni atpakaļ paredzētajā vietā (D). **STINGRI PIESPIEDIET PAREDZĒTĀJĀ VIETĀ.**
5. Piestipriniet apakšējo aizsargplāksni, piekabīnot augšdaļu, pēc tam paredzētajā vietā fiksējot apakšdaļu.



\* Atkarībā no modeļa

## 4. LŪKA UN FILTRI

### Durvis

- Pavelciet rokturi, lai atvērtu lūku.
- Lai atsāktu ierīces darbināšanu, aizveriet lūku un piespiediet programmas sākšanas taustiņu.



### BRĪDINĀJUMS

Žāvēšanas mašīnas darbināšanas laikā cilindrs un lūka var būt **ĻOTI KARSTI**.



### BRĪDINĀJUMS

Ja atverat lūku cikla darbības laikā, pirms pabeigta atdzesēšanas cikla, iespējams, ka rokturis būs karsts. Esiet ļoti uzmanīgi, kad cikla laikā mēģināt iztukšot ūdens tvertni.

### Filtri

Nosprostoti filtri var palielināt žāvēšanas ilgumu un izraisīt bojājumus un būt par cēloni dārgiem tīrīšanas pasākumiem.

Lai saglabātu žāvētāja efektīvu darbību, pirms katra žāvēšanas cikla pārbaudiet visu filtru tīrību.



### BRĪDINĀJUMS

Nelietojiet veļas žāvēšanas mašīnu bez filtriem.

### Filtra tīrīšanas indikatora lampiņa

Izgaismojas, kad ir jātīra filtri (lūkas un apakšējais filtrs).

Pārbaudiet un notīriet galveno filtru un apakšējo filtru ierīces apakšdaļā.

Ja veļa netiek žāvēta, pārliedzieties, ka filtri nav aizsērējuši.

**Ja filtrus tīrāt zem ūdens, noteikti tos nosusiniet.**

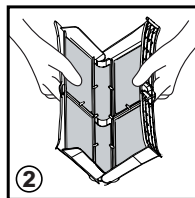
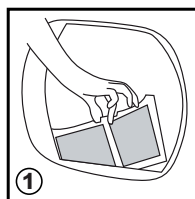


### BRĪDINĀJUMS

Pirms katra cikla iztīriet filtrus.

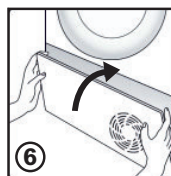
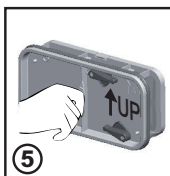
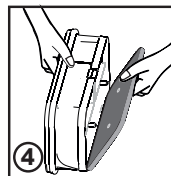
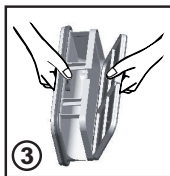
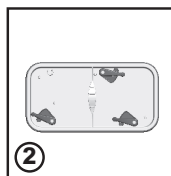
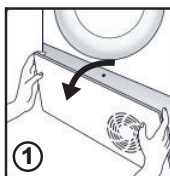
### Lai iztīrītu plūksnu filtru

1. Pavelciet filtru uz augšu.
2. Atveriet filtru, kā parādīts attēlā.
3. Ar mīkstu birsti vai pirkstiem uzmanīgi noņemiet plūksnas.
4. Saslēdziet filtru kopā un iebīdiet atpakaļ paredzētajā vietā.



## Lai iztīrītu kondensatora filtru

1. Noņemiet apakšējo aizsargplāksni.
2. Pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam pagrieziet fiksēšanas sviras un izvelciet priekšējo paneli.
3. Uzmanīgi izņemiet filtra korpusu un ar drānu notīriet no filtra putekļus vai pūkas. Netīriet filtru ar ūdeni.
4. Uzmanīgi izņemiet sūkli no paredzētās vietas un nomazgājiet to krāna ūdenī un pagrieziet, lai noskalotu visus putekļus vai pūkas.
5. Pēc tam pareizi uzlieciet priekšējo paneli (kā norāda bulta) un stingri iebīdīet paredzētajā vietā. Pagriežot pulksteņrādītāju kustības virzienā, fiksējiet sviras.
6. Uzlieciet atpakaļ apakšējo aizsargplāksni.



## 5. PRAKTISKI PADOMI

Pirms veļas žāvēšanas mašīnas pirmās lietošanas reizes:

- Lūdzu, izlasiet rūpīgi šo lietošanas instrukciju.
- Izņemiet visus priekšmetus no cilindra.
- Ar mitru drānu noslaukiet cilindra iekšpusi un lūku, lai notīrītu transportēšanas laikā uzkrājušos putekļus.

### Drēbju sagatavošana

Pārliecinieties, ka žāvējamā veļa ir piemērota žāvējamai mašīnai, skatiet simbolus katra apģērba etiķetēs. Pārliecinieties, ka visi fiksētāji ir noslēgti un kabatas ir tukšas. Izgrieziet veļas gabalus otrādi. Brīvi ievietojiet cilindrā veļas gabalus un pārliecinieties, ka tie nespātiesies.

### Nežāvējiet rotējošā cilindrā

Zīds, neilona zeķes, smalki izšuvumi, audumi ar metāla rotājumiem, drēbes ar polivinilhlorīdu vai ādas atgriezumiem.



### BRĪDINĀJUMS

**Nežāvējiet drēbes, kas tika ķīmiski tīrītas, vai gumijas apģērbus (ugunsnelaimes vai sprādziena risks).**

**Pēdējo 15 minūšu laikā drēbes vienmēr tiek grieztas, apstrādājot ar vēsu gaisu.**

### Elektroenerģijas taupīšana

Ievietojiet veļas žāvētājā tikai drēbes, kas pirms tam tikušas kārtīgi izgrieztas ar rokām vai veļas mašīnā. Jo sausāka veļa, jo īsāks žāvēšanas laiks tādējādi taupot elektroenerģiju.

### VIENMĒR

- Pirms katra žāvēšanas cikla pārliecinieties, ka filtrs ir tīrs.

### NEKĀDĀ GADĪJUMĀ

- Neievietojiet žāvēšanas mašīnā slapjas drēbes, jo tas var bojāt ierīci.

### Šādi sašķirojiet ievietojamo veļu

#### ● Atbilstoši kopšanas simboliem

Tos var atrast uz apkakles vai iekšējās vīles:

- Piemērots žāvēšanai rotējošā cilindrā.
- Žāvēšana rotējošā cilindrā augstā temperatūrā.
- Žāvēšana rotējošā cilindrā tikai zemā temperatūrā.
- Nežāvēt rotējošā cilindrā.

Ja priekšmetam nav apkopes norādījumu etiķetes, jāpieņem, ka tas nav piemērots žāvēšanai.

#### ● Pēc daudzuma un biezuma

Kad mašīnā ievieto veļas daudzumu, kas pārsniedz žāvēšanas iespēju, sašķirojiet drēbes atbilstoši biežumam (piemēram, dvieļus atsevišķi no plānās apakšveļas).

#### ● Pēc auduma veida

**Kokvilna/linu audums:** Dvieļi, kokvilnas svīteri, gultas veļa un linu galdausti.

**Sintētika:** Blūzes, krekli, darba kombinezoni u.c. apģērbi, kas izgatavoti no poliestera vai poliamīda, kā arī jauktie kokvilnas/sintētikas audumi.



### BRĪDINĀJUMS

**Nepārslogojiet cilindru, mitri lieli priekšmeti (piemēram, guļammaisi, dūnu segas) izraisa maksimālās pieļaujamās slodzes pārsniegšanu.**

## Žāvētāja tīrīšana

- Pēc katra žāvēšanas cikla iztīriet filtru un iztukšojiet ūdens tvertni.
- Regulāri tīriet kondensatoru.
- Pēc katras lietošanas izslaukiet cilindra iekšpusi un kādu laiku atstājiet lūku atvērtu, lai izžāvētu ar gaisa cirkulāciju.
- Ar mīkstu drānu noslaukiet mašīnas ārpusi un lūku.
- **NELIETOJIET** abrazīvus materiālus vai tīrīšanas līdzekļus.
- Lai novērstu lūkas salipšanu vai pūku sakrāšanos, pēc katra žāvēšanas cikla ar mitru drānu notīriet lūkas iekšpusi un blīvi.



## BRĪDINĀJUMS

Cilindrs, lūka un ievietotā veļa var būt ļoti karsti.



## BRĪDINĀJUMS

Pirms ierīces tīrīšanas vienmēr to izslēdziet un atvienojiet strāvas vada spraudni no maiņstrāvas rozetes.



## BRĪDINĀJUMS

Elektrotīkla datus skatiet tehnisko datu plāksnītē žāvētāja korpusa priekšpusē (ar atvērtu lūku).

## 6. TĀLVADĪBA (Wi-Fi)

Šī ierīce ir aprīkota ar **Wi-Fi** tehnoloģiju, kas ļauj mašīnu vadīt attālināti ar lietotni.

### MAŠĪNAS REĢISTRĒŠANA (LIETOTNĒ)

- Lejupielādējiet ierīcē **Candy simply-Fi** lietotni.

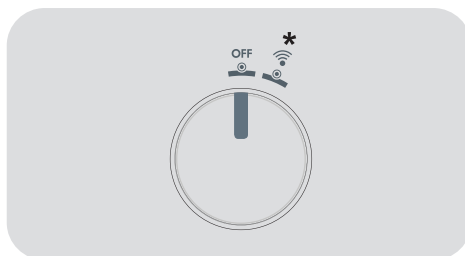
**Candy simply-Fi** lietotne ir pieejama gan planšētdatoriem, gan viedtālruniņiem ar Android un iOS operētājsistēmu.

**Uzziniet visu informāciju par Wi-Fi funkcijām, pārlūkojot lietotni DEMO režīmā.**

- Atveriet lietotni, izveidojiet lietotāja profilu (vai piesakieties sistēmā, ja profils ir jau izveidots) un reģistrējiet ierīci, izpildot norādījumus ierīces displejā vai pie mašīnas pievienotajā “Ātras darbināšanas pamācībā”.

### TĀLVADĪBAS IESPĒJOŠANA

- Pārliecinieties, ka maršrutētājs ir ieslēgts un pieslēgts pie interneta.
- Ievietojiet veļu un aizveriet lūku.
- Pagrieziet programmu selektoru **TĀLVADĪBA (Wi-Fi)** pozīcijā: vadības paneļa taustiņi tiks atspējoti.
- Sāciet ciklu, izmantojot **Candy simply-Fi** lietotni. Kad cikls ir pabeigts, izslēdziet mašīnu, pagriežot programmu selektoru pozīcijā **OFF** (izsl.).



\* TĀLVADĪBA (Wi-Fi)

### TĀLVADĪBAS ATSPĒJOŠANA

- Lai cikla darbības laikā izietu no **TĀLVADĪBAS** režīma, pagrieziet programmu selektoru jebkurā pozīcijā, izņemot **TĀLVADĪBA (Wi-Fi)**. Tad atkal varēs izmantot ierīces vadības paneli.
- Kad lūka ir aizvērta, pagrieziet programmu selektoru pozīcijā **TĀLVADĪBA (Wi-Fi)**, lai ar lietotni atkal vadītu ierīci. Ja cikls ir sācis darboties, tas turpinās darboties.

**Kad lūka ir atvērta, TĀLVADĪBA tiek atspējota. Lai to atkal iespējotu, aizveriet lūku, pagrieziet programmu selektoru jebkurā pozīcijā, izņemot TĀLVADĪBA, pēc tam vēlreiz to izvēlieties.**

## 7. ĀTRA LIETOŠANAS PAMĀCĪBA

1. Atveriet lūku un ievietojiet veļu cilindrā. Pārlicinieties, ka drēbes netraucē lūkas aizvēršanai.
2. Saudzīgi aizveriet lūku, to lēni piespiežot, līdz dzirdams klikšķis.
3. Pagrieziet programmu selektora riteni, lai izvēlētos nepieciešamo žāvēšanas programmu (skatiet programmu ceļvedī).
4. Piespiediet programmas sākšanas taustiņu. Veļas žāvēšanas mašīna automātiski sāks darboties.
5. Ja programmas darbības laikā atverat lūku, lai pārbaudītu veļu, ir jāpiespiež programmas sākšanas taustiņu, lai pēc lūkas aizvēršanas atsāktu žāvēšanu.
6. Kad cikls tuvojas beigām, mašīna sāks darboties atdzesēšanas fāzē, drēbes tiks grieztas, apstrādājot ar aukstu gaisu, lai tām ļautu atdzist.
7. Pēc cikla pabeigšanas cilindrs rotēs ar pārtraukumiem, lai samazinātu kroku veidošanos. Tas turpināsies, līdz **izslēgsiet** mašīnu vai atvērsiet lūku.

Lai nodrošinātu pienācīgu žāvēšanu, neatveriet lūku automātisko programmu darbības laikā.

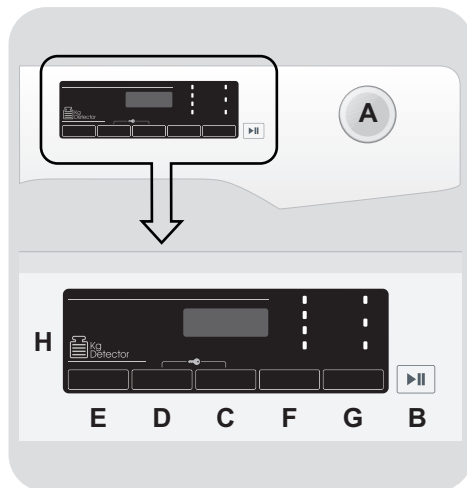
### Tehniskie dati

**Ieejas jauda/barošanas spriegums:** skatiet tehnisko datu plāksnītē.

**Maksimālā slodze:** skatiet tehnisko datu plāksnītē.

**Energoefektivitātes klase:** skatiet energoefektivitātes uzlīmē.

## 8. VADĪKLAS UN PROGRAMMAS



**A PROGRAMMU SELEKTORS ar OFF (izsl.) pozīciju**

**B SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS taustiņš**

**C ATLIKTĀS SĀKŠANAS taustiņš**

**D LAIKA CIKLA IZVĒLES taustiņš**

**E ATMIŅAS taustiņš**

**F ŽĀVĒŠANAS IZVĒLES taustiņš**

**G ĻŌTI VIEGLA GLUDINĀŠANA taustiņš**

**H DISPLEJS**

**C+D BĒRNU PIEEJAS BLOĶĒŠANA**





## BRĪDINĀJUMS

Nepieskarieties taustiņiem, kamēr iespraužat spraudni, jo pirmo sekunžu laikā mašīna kalibrē sistēmas: ja pieskarsieties taustiņiem, mašīna nedarbosies pareizi. Šajā gadījumā atvienojiet spraudni un atkārtojiet darbību.

## PROGRAMMU SELEKTORS ar OFF (izsl.) POZĪCIJU

- Pagriežot programmu selektoru abos virzienos, varat izvēlēties nepieciešamo žāvēšanas programmu.
- Lai atceltu izvēles vai izslēgtu ierīci, pagrieziet programmu selektoru pozīcijā **OFF** (izsl.) (noteikti atvienojiet ierīci no elektrotīkla rozetes).

## Pirmā darbināšanas reize

### - Valodas iestatījums

- Pēc mašīnas pieslēgšanas pie tīkla un ieslēgšanas piespiediet **“F”** vai **“G”** taustiņu, lai parādītu pieejamās valodas. **ENGLISH** (angļu valoda) vienmēr tiek parādīta pirmā.
- Izvēlieties nepieciešamo valodu, piespiežot **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu.

### - Valodas maiņa

Ja vēlaties mainīt valodas iestatījumu, apmēram **5 sekundes** vienlaikus piespiediet **“F”** un **“G”** taustiņus. Displejā parādīsies **ENGLISH**, un varēsiet izvēlēties jaunu valodu.

## SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS taustiņš

Aizveriet lūku, **PIRMS** piespiedīsiet **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu.

- Lai sāktu izvēlēto ciklu ar iepriekšiestatītajiem parametriem, piespiediet **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu. Kas darbojas programma, displejā parādīsies atlikušais laiks.
- Ja vēlaties grozīt izvēlēto programmu, piespiediet nepieciešamo iespēju taustiņus, pārveidojiet noklusējuma parametrus un pēc tam piespiediet **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu, lai sāktu ciklu.

Var izvēlēties tikai ar iestatīto programmu savietojamās iespējas.

- Pēc ierīces ieslēgšanas, pagaidiet dažas sekundes, lai programma sāktu darboties.

## PROGRAMMAS ILGUMS

- Pēc programmas izvēles displejs automātiski parāda tipisko cikla ilgumu, kas var atšķirties atkarībā no izvēlētajām iespējām.
- Kad programma ir sākusi darbību, jūs pastāvīgi saņemsiet informāciju par atlikušo žāvēšanas laiku.
- Pamatojoties uz standarta noslogojumu, ierīce aprēķina izvēlētas programmas beigu laiku, cikla laikā mašīna pielāgo laiku atbilstoši ievietotās vejas mitruma līmenim.

## PROGRAMMAS BEIGAS

- **“END”** (dažiem modeļiem **“End”**) parādīsies displejā programmas beigās, un būs iespējams atvērt lūku.
- Cikla darbības beigās izslēdziet ierīci, pagriežot programmu selektoru pozīcijā **OFF** (izsl.).

Žāvēšanas cikla beigās **VIENMĒR** iestatiet programmu selektoru pozīcijā **OFF** (izsl.), pirms varēsiet izvēlēties jaunu ciklu.

## MAŠĪNAS DARBĪBAS APTURĒŠANA

- Apmēram **2 sekundes** turiet piespiestu **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu (mirgo programmas nosaukuma un atlikušā laika rādījumi, norādot uz mašīnas darbības apturēšanu).
- Vēlreiz piespiediet **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu, lai atsāktu programmas darbību no apturēšanas punkta.

## IESTATĪTĀS PROGRAMMAS ATCELŠANA

- Lai atceltu programmu, pagrieziet programmu selektoru pozīcijā **OFF** (izsl.).

*Ja ierīces darbināšanas laikā tika pārtraukta elektropadeve, pēc tās atjaunošanās ierīce atsāks darboties no tā posma sākuma, kurā notika elektropadeves pārtraukums.*

## ATLIKTĀS SĀKŠANAS taustiņš

- Šis taustiņš ļauj atlikt programmas sākumu no **30 minūtēm (1 stundas** dažiem modeļiem) līdz **24 stundām ar 30 minūšu** soli (**1 stundas** soli dažiem modeļiem). Izvēlētais atlikšanas laiks parādās displejā.
- Pēc **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņa piespiešanas atainotais laiks samazinās pa minūtēm.

Ja atverat lūku, kad ir iestatīta atliktā sākšana, pēc lūkas aizvēršanas vēlreiz piespiediet šo taustiņu, lai atsāktu laika skaitīšanu.

## LAIKA CIKLA IZVĒLES taustiņš

- Līdz **3 minūšu** laikā pēc cikla sākuma ir iespējams ciklu pārslēgt no automātiskā uz ierprogrammēto.

- Ar katru taustiņa piespiešanas reizi laiks palielinās ar **10 minūšu** soli. Pēc šīs izvēles, lai atiestatītu automātiskās žāvēšanas funkciju, ir nepieciešams izslēgt žāvētāju.
- Nesavietojamības gadījumā visas indikatora lampiņas ātri mirgo 3 reizes.

## ATMIŅAS taustiņš

Šis taustiņš jums ļauj saglabāt iestatītās cikla iespējas.

### ATMIŅA:

cikla darbības laikā **trīs sekundes** piespiediet **ATMIŅAS** taustiņu. Vārds **MEMO** (visi cipari dažiem modeļiem) mirgos **2 sekundes** un tiks iestatīts ar izvēlēto ciklu saistītās iespējas.


### ATSĀUKŠANA NO ATMIŅAS:


pēc cikla izvēles piespiediet **ATMIŅAS** taustiņu, lai atsauktu no atmiņas saglabātās iespējas (ne ciklu).

Aizturētā sākuma funkciju nevar saglabāt atmiņā.


## ŽĀVĒŠANAS IZVĒLES taustiņš

- Šis taustiņš ļauj iestatīt vēlamo žāvēšanas pakāpi, ko var mainīt līdz **5 minūšu** laikā pēc cikla sākšanas:

 **Gatavas gludināšanai:** drēbes ir nedaudz mitras, lai atvieglotu gludināšanu.

 **Sausas uzkāšanai:** gatavās drēbes var uzkārt uz pakaramā.

 **Sausas ievietošanai skapī:** drēbēm, kuras var uzreiz ielikt skapī.

 **Sevišķi sauss:** lai iegūtu pilnīgi sausas drēbes; lieliski piemērots pilnai piepildīšanai.

- Šī ierīce ir aprīkota ar **žāvēšanas vadības** funkciju. Automātiskajos ciklos katrs žāvēšanas starplīmenis pirms izvēlēta līmeņa sasniegšanas tiek norādīts, mirgojot indikatora lampiņai, kas atbilst sasniegtajai žāvēšanas pakāpei.

**Nesavietojamības gadījumā visas indikatora lampiņas ātri mirgo 3 reizes.**

## ĻOTI VIEGLA GLUDINĀŠANA taustiņš

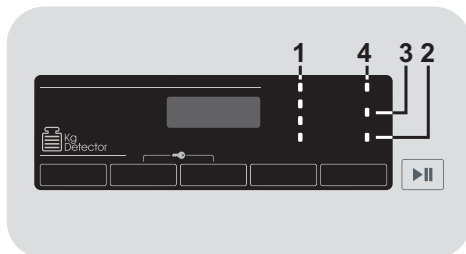
- Cikla darbības laikā iespēja iestata cilindra automātisku pretēju virzienu rotāciju, lai mazinātu krokas, un automātiski iestata žāvēšanas līmeni uz **“Gatavas gludināšanai”** (žāvēšanas līmeni var mainīt pēc iespēju izvēles). Turklāt šī iespēja cilindram aktivizē kroku novēršanas kustības pirms cikla, ja ir aktivizēta atliktā sākšana, un žāvēšanas cikla beigās. To aktivizē ik pēc 10 minūtēm līdz 6 stundām pēc žāvēšanas cikla beigām.
- Lai pārtrauktu kustības, iestatiet programmu selektoru uz **OFF** (izsl.). Noderīga funkcija, kad veļu nav iespējams uzreiz izņemt.

## BĒRNU PIEEJAS BLOKĒŠANA

- Apmēram **2 sekundes** vienlaikus piespiežot **“C”** un **“D”** taustiņus, varat nobloķēt taustiņus. Šādi varat novērst nejaušas vai nevēlamas izmaiņas, ja cikla laikā nejauši piespiedāt displeja taustiņu.
- Taustiņu bloķēšanu var vienkārši atcelt, vēlreiz vienlaikus piespiežot šos divus taustiņus.
- Ja atverat lūku, kamēr ir aktivizēta **BĒRNU PIEEJAS BLOKĒŠANA**, cikls tiek apturēts, bet bloķēšana saglabājas: lai atsāktu ciklu, atceliet taustiņu bloķēšanu un vēlreiz piespiediet **SĀKŠANAS/APTURĒŠANAS** taustiņu.
- **BĒRNU PIEEJAS BLOKĒŠANU** var modificēt jebkurā cikla darbības laikā.

## Displejs

Displejā atainojas atlikušais žāvēšanas laiks, atlikšanas laiks, ja ir izvēlēts atliktais sākums, kā arī citu paziņojumu iestatījums.



### 1) ŽĀVĒŠANAS IZVĒLES INDIKATORA LAMPIŅAS

Indikatora lampiņas parāda sausuma pakāpi, ko var izvēlēties ar atbilstošo taustiņu.

### 2) ŪDENS SATURA INDIKATORA LAMPIŅA

Izgaismojas, kad ir nepieciešams iztukšot kondensētā ūdens tvertni.

### 3) FILTRA TĪRĪŠANAS INDIKATORA LAMPIŅA

Izgaismojas, kad ir jātīra filtri (lūkas un apakšējais filtrs).

### 4) WI-FI INDIKATORA LAMPIŅA

- Tikai modeļiem ar Wi-Fi, tas norāda pieslēguma stāvokli. Iespējas:


- **IZGAISMOTS:** iespējota tālvadība.

- **LĒNI MIRGO:** atspējota tālvadība.

- **ĀTRI MIRGO 3 SEKUNDES, PĒC TAM NODZIEŠT:** mašīna nevar pieslēgties pie mājas Wi-Fi tīkla vai nav reģistrēta lietotnē.

- **LĒNI MIRGO 3 SEKUNDES, PĒC TAM NODZIEST 2 SEKUNDES:** Wi-Fi tīkla atiestatīšana (reģistrējoties lietotnē).
- **IZGAISMOTS 1 SEKUNDI, PĒC TAM NODZIEST 3 SEKUNDES:** lūka ir atvērta. Tālvadību nevar aktivēt.
- Lai iegūtu visu informāciju par funkcionalitāti un norādījumus par Wi-Fi vienkāršu konfigurāciju, skatiet: [go.candy-group.com/sm-td](http://go.candy-group.com/sm-td)


### Žāvēšanas ceļvedis

Standarta cikls COTTON DRY (  ) vislabāk taupa elektroenerģiju un vislabāk piemērots parastas mitras kokvilnas veļas žāvēšanai.

Maksimālais žāvēšanas svars	
Kokvilna	Paziņotā maks. ietilpība
Sintētika vai smalkie audumi	Maks. 4 kg

### Testa laboratorijai paredzētā informācija

#### EN 61121 - Lietojamā programma

- STANDARD DRY COTTON (standarta sausa kokvilna) 
- IRON DRY COTTON (gludināšanai sausa kokvilna) (**BALTAS - Gatavas gludināšanai**)
- VIEGLI KOPJAMI AUDUMI (**SINTĒTIKA - Sausas uzkāšanai**)



### BRĪDINĀJUMS

Pirms katra cikla iztīriet filtrus.



### BRĪDINĀJUMS





















Cikla reālais ilgums ir atkarīgs no žāvējamās veļas mitruma, no izgriešanas ātruma, veļas tipa un daudzuma, filtru tīrības un vides temperatūras.



### BRĪDINĀJUMS

Tikai 10/11 kg ietilpības veļas žāvēšanas mašīnai, kas aprīkota ar noteces šļūtenes komplektu: piestipriniet noteces šļūteni ūdens kondensāta novadei (saskaņā ar atbilstošās nodaļas norādījumiem).

## Programmu tabula

PROGRAMMAS		Izvēlamās iespējas					IETĪLPIBA (kg)	ŽĀVĒŠANAS LAIKS (min.)	
				 Memo		Super Easy 			
	EKO KOKVILNA	✓	-	-	-	-	Pilns	*	
	BALTI	✓	✓	✓	✓	✓	Pilns	*	
	DŽINSI	✓	-	-	-	-	4	*	
	TUMŠAS UN KRĀSAINAS	✓	-	✓	✓	✓	4	*	
	SINTĒTIKA	✓	✓	✓	✓	✓	4	*	
	KREKLI	✓	-	✓	✓	✓	2,5	*	
	WOOLMARK	✓	-	-	-	-	1	70	
	IKDIENAS IDEĀLA 59'	✓	-	-	-	-	3,5	59	
	IKDIENAS 45'	✓	-	-	-	-	2	45	
	TAUPIŠANA 30'	✓	-	-	-	-	1	30	
	ATSVAIDZĒŠANA	✓	-	-	-	-	2,5	20	
	IZLĪDZINĀŠANA	✓	-	-	-	-	2,5	12	
	SPORTS PLUS	✓	-	✓	✓	-	4	*	
	MAZS	✓	-	-	-	-	2	*	
	<b>TĀLVDABĪBA (Wi-Fi)</b> Pozīcija, kas ir jāizvēlas, lai iespējotu tāl vadību ar lietotni (izmantojot Wi-Fi).								

\* Cikla reālais ilgums ir atkarīgs no žāvējamās veļas mitruma, no izgriešanas ātruma, veļas tipa un daudzuma, filtru tīrības un vides temperatūras.

## Programmu apraksts

Lai žāvētu dažāda tipa un krāsas audumus, veļas žāvēšanas mašīnai ir specifiskas programmas visu žāvēšanas vajadzību apmierināšanai (skatiet programmu tabulu).

### TĀLVADĪBA (WI-FI)

Pozīcija, kas ir jāizvēlas, lai iespējotu/atpējotu tālvadību ar lietotni, izmantojot Wi-Fi. Šajā gadījumā cikls sāksies ar lietotnes komandām. Stikāka informācija sadaļā

### TĀLVADĪBA (Wi-Fi).

### EKO KOKVILNA

Kokvilnas programma (sausas uzkaršanai) ir programma ar visefektīvāko enerģijas patēriņu. Piemērota kokvilnas un linu audumiem.

### BALTI

Pareizais cikls kokvilnas, sūkļu un dvieļu žāvēšanai.

### DŽINSI

Paredzēts viendabīgu audumu, piemēram, džinsu vai rupju kokvilnas audumu žāvēšanai. Pirms žāvēšanas drēbes ir ieteicams apgriezt otrādi.

### TUMŠAS UN KRĀSAINAS

Saudzīgas un specifiskas žāvēšanas cikls, kas paredzēts tumšām un krāsainām kokvilnas vai sintētiskas drēbēm.

### SINTĒTIKA

Lai žāvētu sintētiskus audumus, kam nepieciešama precīza un specifiska apstrāde.

### KREKLI

Šajā ciklā, pateicoties cilindra specifiskām kustībām, tiek samazināta drēbju sapīšanās un kroku veidošanās. Pēc žāvēšanas cikla ieteicams audumus uzreiz izņemt.

### WOOLMARK

Vilnas drēbes: programmu var izmantot, lai izžāvētu līdz 1 kg drēbju (apmēram 3 džemperu). Pirms žāvēšanas visas drēbes ieteicams apgriezt uz otru pusi. Laiks var atšķirties atkarībā no veļas izmēra un biežuma, kā arī mazgāšanas laikā izvēlētajā izgriešanas iestatījuma. Cikla beigās drēbes var valkāt; ja tās ir smagākas, malas var būt nedaudz mitras, šādā gadījumā ieteicams ļaut tām izžūt dabīgi. Veļu ir ieteicams izņemt pašas cikla beigās.

**Uzmanību: vilnas savēlšanās ir neatgriezeniska; žāvējiet tikai drēbes ar simbolu "ok tumble" (var žāvēt rotējošā cilindrā). Šī programma nav norādīta akrila audumiem.**



APPAREL CARE

**"The Woolmark Company" ir apstiprinājusi šīs mašīnas vilnas žāvēšanas ciklu veļas mašīnā mazgājamo vilnas izstrādājumu žāvēšanai, ja izstrādājumi ir izmazgāti un žāvēti atbilstoši veļas ražotāja etiķetes norādījumiem un šīs mašīnas ražotāja norādījumiem.**

### IKDIENAS IDEĀLA 59'

Ātras darbības programma, kas paredzēta vidējam veļas daudzumam, lai nodrošinātu vislabāko žāvēšanu. Pirms žāvēšanas ieteicams veļu izgriezt lielā ātrumā.

### IKDIENAS 45'

Laikkontrolēta ātras darbības programma ikdienas drēbju žāvēšanai. Pirms žāvēšanas ieteicams veļu izgriezt lielā ātrumā.

### TAUPIŠANA 30'

Laikkontrolēta ātras darbības programma nelielam veļas daudzumam, kas nodrošina maksimālu laika un enerģijas ietaupījumu. Pirms žāvēšanas ieteicams veļu izgriezt lielā ātrumā.

### ATSWAIDZĒŠANA

Lielisks cikls, lai audumos likvidētu sliktu smaku un izlīdzinātu krokas.

### IZLĪDZINĀŠANA

Šis ir silta gaisa cikls, kas tikai 12 minūšu laikā palīdz likvidēt ieloces un krokas.

### SPORTS PLUS

Paredzēts sporta un fitnesa apģērbiem, īpaši saudzīgi žāvējot, lai nepieļautu elastīgo šķiedru saraušanos un to kvalitātes pasliktināšanos.

### MAZS

Paredzēta ļoti maza veļas daudzuma vienmērīgai žāvēšanai.

## 9. PROBLĒMU NOVĒRŠANA UN GARANTIJA

### Iespējamais cēlonis...

#### Problēmas, kuras varat atrisināt paši

Pirms vēršanās servisā, lai saņemtu tehnisku padomu, pārbaudiet turpmāk minēto. Tiks iekasēta samaksa, ja izrādīsies, ka mašīna strādā vai tikai nepareizi uzstādīta vai lietota. Ja problēma saglabājas pēc ieteikto pārbaucību veikšanas, lūdzu, zvaniet uz servisu, lai telefoniski saņemtu palīdzību.

#### Žāvēšanas cikla laikā var mainīties displejā norādītais atlikušais laiks.

**Atlikušais laiks žāvēšanas laikā tiek pastāvīgi pārbaudīts un tiek noregulēts, lai norādītu visprecīzāko aprēķināto laiku. Cikla laikā atainotais laiks var palielināties vai samazināties; tā ir normāla parādība.**

#### Pārāk ilgs žāvēšanas laiks/drēbes nav pietiekami sausas...

- Vai izvēlējāties pareizu žāvēšanas laiku/programmu?
- Vai drēbes bija pārāk slapjas? Vai drēbes bija kārtīgi izgrieztas ar rokām vai veļas mazgājamā mašīnā?
- Vai ir nepieciešama filtra tīrīšana?
- Vai žāvētājs ir pārslogots?

#### Žāvētājs nedarbojas...

- Vai žāvētājam tiek padota strāva? Pārbaudiet ar citu ierīci, piemēram, galda lampu.
- Vai spraudnis ir pareizi pieslēgts pie maiņstrāvas rozetes?
- Vai tika pārtraukta elektrības padeve?
- Vai pārdega drošinātājs?
- Vai lūka ir pilnībā aizvērta?
- Vai žāvētājs ir ieslēgts pie maiņstrāvas rozetes un mašīnā?

- Vai tika izvēlēts žāvēšanas laiks vai programma?
- Vai pēc lūkas atvēršanas mašīna atkal tika ieslēgta?

#### Žāvētājs darbojas ar troksni...

- Izslēdziet žāvētāju un vērsieties servisā.

#### Filtra tīrīšanas indikatora lampiņa ir izgaismota...

- Vai ir nepieciešama filtra tīrīšana?

#### Ūdens tvertnes indikatora lampiņa ir izgaismota...

- Vai ūdens tvertne ir jāiztukšo?

### Klientu apkalpošana

Ja žāvētāja darbības problēma saglabājas arī pēc ieteikto pārbaucību veikšanas, lūdzu, zvaniet servisam, lai saņemtu padomu. Iespējams, speciālisti varēs jums telefoniski palīdzēt vai vienoties par tehniskā darbinieka ierašanos piemērotā laikā atbilstoši jūsu garantijas noteikumiem. Tomēr samaksa var tikt iekasēta, ja jūsu mašīna:

- izrādīsies normālā darba stāvoklī;
- nav uzstādīta atbilstoši uzstādīšanas norādījumiem;
- nav pareizi lietota.

### Rezerves daļas


Vienmēr lietojiet oriģinālās rezerves daļas, kas ir tieši pieejamas servisā.

### Remonts

Lai nodrošinātu šīs ierīces drošu un efektīvu darbināšanu, mēs iesakām, lai visus tehniskās apkopes un remonta darbus veic tikai pilnvarots servisa speciālists.

## Garantija

Izstrādājumam ir piešķirta garantija atbilstoši komplektā iekļautā garantijas sertifikāta noteikumiem un nosacījumiem. Saglabājiet sertifikātu, lai vajadzības gadījumā to uzrādītu pilnvarotajā klientu apkalpošanas centrā. Varat arī pārbaudīt garantijas nosacījumus mūsu tīmekļa vietnē. Lai saņemtu palīdzību, lūdzu, aizpildiet veidlapu tiešsaistē vai sazinieties ar mums, izmantojot tīmekļa vietnes atbalsta lapā norādīto tālruna numuru.

Ar šī izstrādājuma  marķējumu mēs apstiprinām tā atbilstību visām attiecīgajām Eiropas drošības, veselības un vides aizsardzības normatīvo aktu prasībām.

Lai droši utilizētu veco veļas žāvēšanas mašīnu, atvienojiet strāvas vada spraudni no maiņstrāvas rozetes, nogrieziet strāvas vadu un iznīciniet to kopā ar spraudni. Lai novērstu iespēju, ka bērni paši sevi ieslēdz mašīnā, salauziet lūkas eņģes vai lūkas fiksatoru.

Ražotājs neatbild par šī izstrādājuma komplektā iekļautā bukleta drukas kļūdām. Turklāt ražotājs patur tiesības veikt jebkādas nepieciešamās izmaiņas izstrādājumos, nemainot to būtiskos raksturlielumus.

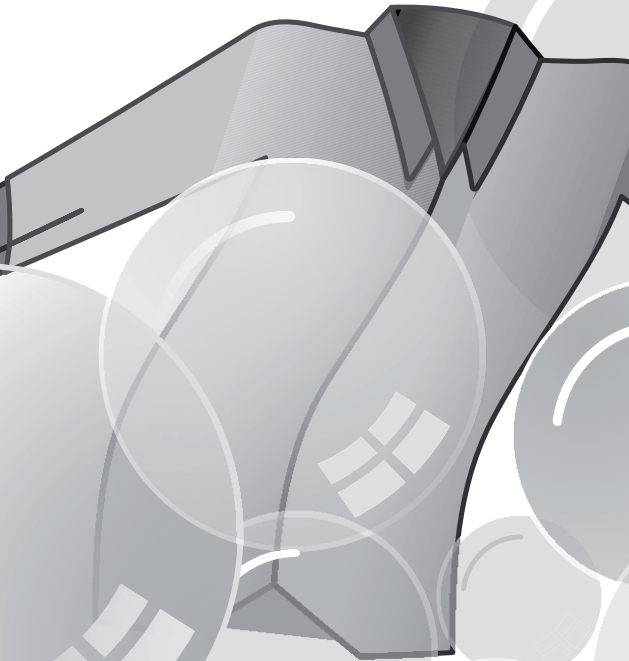
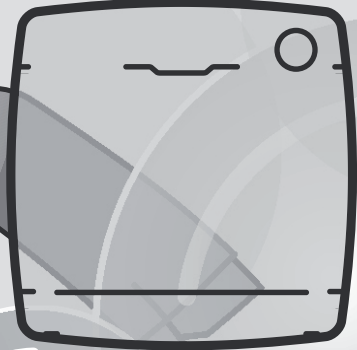
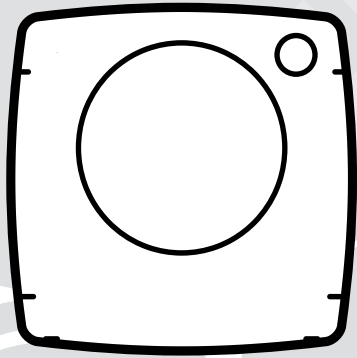
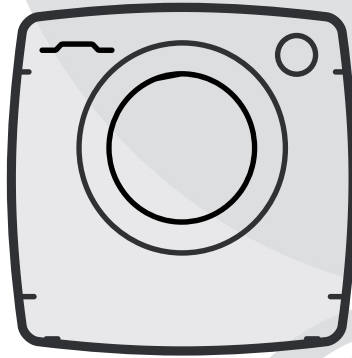
## BEZVADU DARBĪBAS PARAMETRI

Wi-Fi		
	Tehniskie dati (Wi-Fi)	Tehniskie dati (Bluetooth)
<b>A</b>	802.11b/g/n	Bluetooth v4.2
<b>B</b>	2,412 GHz - 2,484 GHz	2,412 GHz - 2,484 GHz
<b>C</b>	802.11b, DSSS 1 Mbps = +19,5 dBm	<b>Pamata datu pārraide:</b> Radiofrekvenču pārraides jauda (tips): +4 dBm
	802.11b, CCK 11 Mbps = +18,5 dBm	<b>Uzlabotā datu pārraide:</b> Radiofrekvenču pārraides jauda (tips): +2 dBm
	802.11g, OFDM 54 Mbps = +18,5 dBm	<b>Bluetooth zema enerģijas patēriņa (BLE) tehnoloģija</b> Radiofrekvenču pārraides jauda (tips): +7,5 dBm
	802.11n, MCS7 = +14 dBm	
<b>D</b>	802.11b = 1024 baiti, -80 dBm	<b>Pamata datu pārraide:</b> Jūtība pie 0,1% bitu kļūdu koeficienta: -98 dBm
	802.11g = 1024 baiti, -70 dBm	<b>Uzlabotā datu pārraide:</b> Jūtība pie 0,1% bitu kļūdu koeficienta: -98 dBm
	802.11n = 1024 baiti, -65 dBm	<b>Bluetooth zema enerģijas patēriņa (BLE) tehnoloģija</b> Jūtība pie 0,1% bitu kļūdu koeficienta: -98 dBm
	802.11n HT40 = 1024 baiti, -65 dBm	

- A** Bezwadu standarts
- B** Frekvenču diapazons
- C** Maks. pārraides jauda
- D** Minimālā uztveršanas jutība

Ar to Candy Hoover Group Srl paziņo, ka šī ierīce ar  zīmi atbilst 2014/53/ES direktīvas būtiskajām prasībām. Lai saņemtu atbilstības deklarācijas kopiju, vērsieties pie ražotāja, izmantojot vietni: [www.candy-group.com](http://www.candy-group.com)





**CANDY**

Täname, et ostsite selle toote. Oleme uhked selle üle, et saame teile pakkuda täiuslikku toodet ja parimat valikut kodumasinaid, mis hõlbustavad teie igapäevaelu.



Lugege need juhised tähelepanelikult läbi, järgige juhiseid hoolikalt ja kasutage seadet vastavalt nendele. Selles brošüüris on toodud olulised juhised seadme ohutu kasutamise, paigaldamise ja hooldamise kohta ning kasulikud nõuanded parimate tulemuste saavutamiseks. Hoidke kõik dokumendid kindlas kohas alles, et neid vajadusel uuesti lugeda või seadme järgmisele omanikule edasi anda.

Kontrollige, et seadme pakendis oleksid alljärgnevad esemed:

- Kasutusjuhend
- Garantiikaart
- Energiamärgis

Kontrollige, et seade ei oleks transpordi käigus kahjustada saanud. Vastasel juhul helistage klienditeenindusse. Nende juhiste eiramisel ei pruugi seadme kasutamine olla ohutu. Kui seadme probleem tuleneb väärist kasutamisest või valest paigaldusest, võib tehnika väljakutsumine olla tasuline.

Klienditeenindusse helistamiseks märkige endale üles oma seadme unikaalne 16-kohaline kood ehk seerianumber. Selle unikaalse 16-kohalise koodi leiata seadme sees olevalt sildilt.

## Keskkonnaningimused



Seade on tähistatud vastavalt Euroopa direktiivile 2012/19/EL elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) kohta.

WEEE hõlmab nii keskkonnale ohtlikke aineid kui ka seadme põhikomponente (mida saab taaskasutada). On oluline, et elektrilisi ja elektroonilisi jäätmeid töödeldaks vastavalt nõuetele. Nii eemaldatakse ja kõrvaldatakse nõuetekohaselt kasutuselt kõik kahjulikud ained ning saadetakse taaskasutusse ja ümbertöötlemisse kõik materjalid. Kõik inimesed saavad aidata kaasa sellele, et elektrilised ja elektroonilised jäätmed ei muutuks keskkonnale ohtlikuks. Selleks tuleb järgida peamisi eeskirju:

- Elektrilisi ja elektroonilisi jäätmeid ei tohi visata olmeprügi hulka.
- Sellised jäätmed tuleb viia vastavasse kogumispunkti. Paljudes riikides saab suurtele elektrilistele ja elektroonilistele jäätmetele ära viimiseks koju transpordi tellida.

Paljudes riikides kehtib eeskiri, et uue seadme ostmisel peab müüja vana seadme tasuta vastu võtma.

## Sisukord

1. ÜLDISED OHUTUSEESKIRJAD
2. VEE VÄLJALASKEVOOLIKU KOMPLEKT
3. VEEANUMAD
4. SEADME UKS JA FILTRID
5. PRAKTILISI NÄPUNÄITEID
6. JUHTPULT (Wi-Fi)
7. LÜHIJUHEND
8. JUHTNUPUD JA PROGRAMMID
9. VEAOTSING JA GARANTII

# 1. ÜLDISED OHUTUSEESKIRJAD

- Seade on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises ja teistes sarnastes kohtades nagu:
  - kaupluste, kontorite jms töökeskkondade kööginurgad,
  - maaeluasutused,
  - hotellid, motellid jm majutusasutused,
  - külalistemajad. Seadet ei tohi kasutada väljaspool kodumajapidamist ega otstarbel, milleks see ei ole ette nähtud. Keelatud on seadme kaubanduslik kasutamine professionaalsel eesmärgil. Kui seadet kasutatakse väljaspool kodumajapidamist ja muul viisil kui selles juhendis kirjeldatud, muudab see seadme garantii kehtetuks. Tootja ei võta endale vastutust sellisest kasutusviisist tulenevate seadme mis tahes kahjustuste või muude kahjustuste või kahju eest.
- Lapsed (vähemalt 8-aastased) ja isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed on tavapärasest väiksemad või kellel puuduvad piisavad kogemused või teadmised seadme kasutamiseks, tohivad seadet kasutada järelevalve all või juhul, kui neile on antud juhiseid seadme kasutamiseks

ja nad mõistavad sellega seonduvaid ohtusid. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed tohivad seadet puhastada ja hooldustöid teha ainult järelevalve all.

- Ärge lubage lastel seadmega mängida.
- Hoidke alla 3-aastased lapsed seadmest eemal või tagage neile järelevalve.



## **HOIATUS!**

**Trummelkuivati väärkasutus võib tekitada tulekahju.**

- Seade on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises.
- Enne seadme kasutamist veenduge, et olete kogu paigaldus- ja kasutusjuhendis toodud teabest õigesti aru saanud.
- Ärge puudutage seadet märgade või niiskete käte ega jalgadega.
- Ärge nõjatuge seadme täitmisel selle ukse vastu ega tõstke või liigutage seadet kohalt uksest hoides.
- Kui seade on rikkis, siis ei tohi seda kasutada.

- Kui pesemisel on kasutatud tööstuslikke kemikaale, ei tohi esemed trummelkuivatis kuivatada.




### HOIATUS!

Ärge kasutage seadet, kui ebemefilter ei ole oma kohal või on saanud kahjustada. Ebemed võivad süttida.

- Seadme kõrval olev põrand tuleb hoida ebemetest puhas.



### HOIATUS!

Kuuma pealispinna sümboli  süttimisel võib seadme temperatuur seadme töö ajal tõusta üle 60 °C.

- Enne puhastamist tõmmake pistik alati pesast välja.
- Trumli sisemus võib minna väga kuumaks. Enne esemete välja võtmist laske seadmél alati täiesti jahtuda.
- Trummelkuivatuse tsükli viimane osa on ilma kuumutusega (jahutustsükkel).

See tagab, et esemed jäävad temperatuurile, mis neid ei kahjusta.



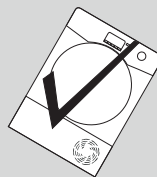
### HOIATUS!

Ärge katkestage seadme tööd enne kuivatustsükli lõppu, välja arvatud juhul, kui kõik esemed võetakse seadmest kiiresti välja ja laotatakse laiali, nii et kuumus hajub.



### HOIATUS!

Transportimise ajal peab seade olema püstiasendis. Vajadusel võite selle toetada ainult näidatud küljele.



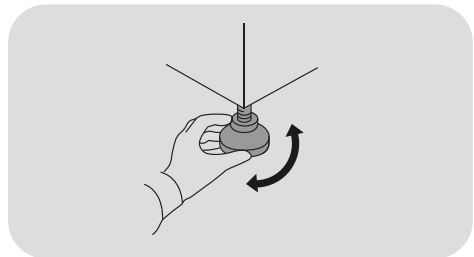
Kui seade on asetatud teisele küljele, oodake enne selle sisselülitamist vähemalt neli tundi, et õli saaks kompressorisse tagasi valguda. Vastasel juhul võib kompressor saada kahjustada.

## Paigaldamine

- Ärge paigaldage seadet ruumi, kus temperatuur on madal või esineb külmumisoht. Külmumispunkti lähedasel temperatuuril ei pruugi seade korralikult töötada: veesüsteemi külmumisel (klapid, voolikud, pumbad) on oht seadet kahjustada. Seadme töomaduste tagamiseks peab ruumi temperatuur jääma vahemikku +2 °C kuni +35 °C. Seadme kasutamisel külmas kohas (temperatuuril vahemikus +2 kuni +15 °C) võivad põrandale tekkida kondensatsioonivesi ja veepiisad.
- Kui seade paigaldatakse pesumasina peale, tuleb kasutada sobivat paigalduskomplekti vastavalt seadme konfiguratsioonile:
  - Seadmete üksteise peale paigaldamise komplekt "standard size": vähemalt 44 cm sügavusega pesumasinale;
  - Seadmete üksteise peale paigaldamise komplekt "slim size": vähemalt 40 cm sügavusega pesumasinale;
  - Universaalne seadmete üksteise peale paigaldamise komplekt koos liugsüsteemiga: vähemalt 47 cm sügavusega pesumasinale.

Seadmete üksteise peale paigaldamise komplekti saab osta klienditeenindusest. Paigaldusjuhised ja vajalikud kinnitustahvendid on komplektiga kaasas.

- Seadet EI TOHI paigaldada vastu kardinaid!
- Seadet ei tohi paigaldada lukustatava ukse või liugukse taha või ukse taha, mille hinged on trummelkuivati hingede vastasküljel.
- Teie ohutuse tagamiseks tuleb seade õigesti paigaldada. Kahtluste korral helistage klienditeenindusse.
- Kui seade on oma kohale paigaldatud, reguleerige seadme jalad, nii et seade jääks tasakaalu.



## Elektriühendused ja ohutusjuhised

- Tehnilised üksikasjad (toitepinge ja sisendvõimsus) on toodud toote andmeplaadil.

- Veenduge, et elektrisüsteem on kaitsemaandatud ja vastab kehtivale seadusele ning et pistikupesa sobib seadme pistikuga. Vastasel juhul pöörduge kvalifitseeritud elektrikü poole.



### **HOIATUS!**

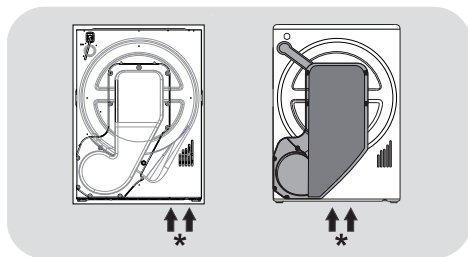
**Seadet ei tohi kasutada välise lülitusseadmega (nagu taimer) ega ühendada vooluahelasse, mida regulaarselt sisse ja välja lülitatakse.**

- Ärge kasutage adaptoreid, mitmeharulisi pistikuid ega pikendusjuhtmeid.
- Seinapistikupesa peab olema kergesti juurdepääsetav ka pärast seadme paigaldamist.
- Ärge lülitage seadet sisse ega vooluvõrku enne, kui seade on täielikult paigaldatud.
- Kahjustada saanud toitejuhtme peab õhu vältimiseks välja vahetama tootja, klienditeeninduskeskus või vastava väljaõppe saanud tehnik.

## **Ventilatsioon**

- Ruumis, kuhu trummelkuivati paigaldatakse, peab olema piisav ventilatsioon, et tagada kütteseadmetest (sh lahtisest tulest) tekkivate gaaside ventileerimine välisõhku seadme tööajal.
- Seade tuleb paigaldada nii, et selle tagakülg jääb seina või vertikaalse pinna lähedale.
- Seadme ja selle kõrval asuvate esemete vahele peab jääma vähemalt 12 mm ruumi. Õhu sisse- ja väljalaskeava tuleb hoida takistustest puhtana.
- Kontrollige, et vaip ei blokeeriks seadme põhja ega õhuavasid.
- Veenduge, et seadme taha ei satuks mingeid esemeid, sest need võivad takistada õhu sisse- ja väljavoolu.
- Seadmest väljatõmmatav õhk ei tohi minna lõõri, mida kasutatakse gaasi vms kütusega töötavate seadmete heitgaaside eemaldamiseks.
- Kontrollige regulaarselt, et õhk saaks seadme ümber vabalt liikuda. Jälgige, et seadme ümber ei tekiks tolmu ega ebemeid.

- Kontrollige ebemefiltrit regulaarselt pärast kasutamist ja vajadusel puhastage seda.



- \* Öhu väljalaskeava (sõltuvalt mudelist).

### Kuivatatavad esemed

- Lugege alati esemete etikette, et veenduda nende sobivuses trummelkuivatuseks.
- Kangapehmedajaid või sarnaseid tooteid tuleb kasutada vastavalt kangapehmedaja tootja juhistele.
- Ärge kuivatage seadmes pesemeta esemeid.
- Riided tuleb enne trummelkuivatisse panekut täielikult tsentrifuugida või kuivaks väänata.
- Tilkuvaid esemeid ei tohi kuivatisse panna.

### HOIATUS!

Vahtkummist materjalid võivad teatud tingimustel kuumenedes iseeneslikult süttida. Seadmes EI TOHI kuivatada vahtkummist esemeid, dušimütse, veekindlaid tekstiile, kummist esemeid, vahtkummist polstriga rõivaid ega patju.

### HOIATUS!

Ärge kuivatage seadmes keemilise vedelikuga töödeldud esemeid.

- Seadmes EI TOHI kuivatada klaaskiust kardinaid! Klaaskiududega saastunud riidesemed võivad ärritada nahka.
- Toiduõli, atsetooni, alkoholi, bensiini, petrooleumi, plekieemaldajate, tärpentini, vahade ja vahaeemaldajatega saastunud esemed tuleb enne seadmes kuivatamist pesta kuuma vee ja rohke pesuvahendiga.

- Võtke esemete taskutest välja kõik asjad (välgumihklid, tikud jms).
- Tulemasinad ja tikud tuleb taskutest välja võtta. Seadme lähedal EI TOHI kasutada kergsüttivaid vedelikke!
- Maksimaalne kuivatuskogus: vt energiamärgiselt.
- Tehnilist spetsifikatsiooni vt tootja veebilehelt.



**Sisaldab fluorineeritud kasvuhoonegaase R134a. Hermeetiliselt tihendatud.**



## 2. VEE VÄLJALASKEVOOLIKU KOMPLEKT

Veeanuma tühjendamine pärast igat kuivatustsükli ei ole väga mugav. Selle vältimiseks saab vee lasta kanalisatsioonitorusse. Vee laskmine valinguveekollektorisse võib olla seadusega keelatud. Kanalisatsioonitoru peab asuma trummelkuivati kõrval.

**Komplekti kuuluvad: voolik ja prunt.**



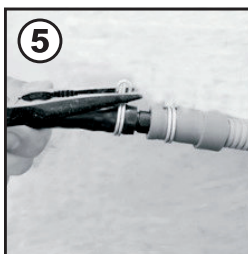
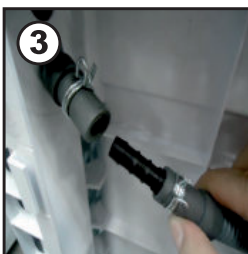
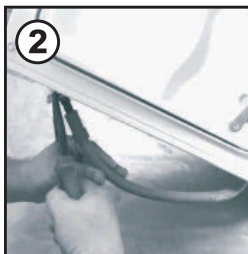
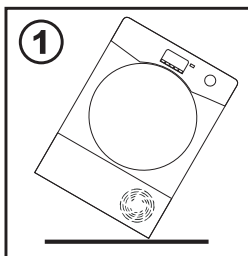
### HOIATUS!

Enne mis tahes tööde tegemist lülitage seade välja ja tõmmake selle pistik pesast välja.

### Kinnitage voolik alljärgnevalt:

1. Kallutage seadet aeglaselt paremale küljele.
2. Vee väljalasketoru asub seadme paremal küljel (vt pilti). Hall voolik ühendatakse seadme vasakul küljel asuva ühenduskoha külge. Eemaldage toru kinnitussulgur tangide abil ühenduskoha küljest.
3. Tõmmake voolik ühenduskohast välja.
4. Allesjäänud vooliku sulgemiseks paigaldage komplekti kuuluv prunt.
5. Kinnitage komplektis olev must voolik (kaasasoleva ühenduskoha ja torusulgurite abil) ühenduskoha küljest eemaldatud vooliku külge.

**Kui seade on oma kohal, kontrollige selle põhja, veendumaks, et uus voolik ei lähe keerdu, kui seade oma kohale lükatakse.**



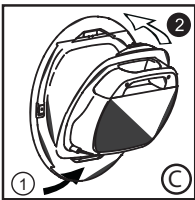
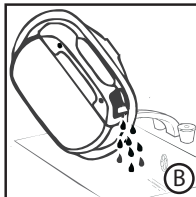
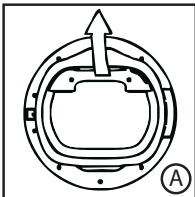
### 3. VEEANUMAD

Esemetest kuivatamise käigus eralduv vesi koguneb anumasse. Kui anum on täis, süttib juhtpaneelil vastav näidik ja anum TULEB tühjendada. Soovitame anumad tühjendada pärast igit kasutuskorda.

**Seadme esimestel kasutuskordadel koguneb anumasse väga vähe vett.**

#### Üksesahtlis asuva veeanuma eemaldamine \*

1. Tõmmake veeanum käepidemest hoides ettevaatlikult välja (A).  
**Täis veeanum kaalub umbes 6 kg.**
2. Kallutage veeanumat, et vesi tila kaudu välja voolaks (B).  
Pärast tühjendamist pange veeanum oma kohale tagasi, nagu on näidatud joonisel. (C) Esmalt sisestage anuma põhi näidatud asendisse (1), seejärel lükake anuma ülaosa ettevaatlikult oma asendisse (2).
3. Vajutage tsükli taaskäivitamiseks programmi käivitamise nuppu.

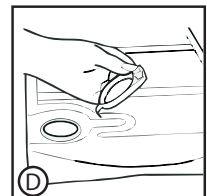
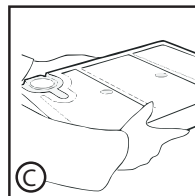
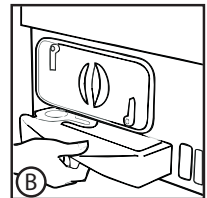
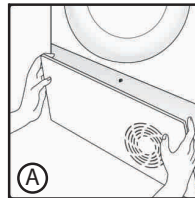


\*Sõltuvalt mudelist

**AINULT VEE VÄLJALASKEVOOLIKU KOMPLEKTIGA SEADME KORRAL**  
Kui seadme lähedal on kanalisatsioon, saate seadme vastava komplekti abil kanalisatsiooni ühendada, nii et anumasse kogunenud vesi voolab kuivatist välja. Nii ei pea te veeanumat tühjendama.

#### Anuma põhjas asuva veesahtli eemaldamine \*

1. Tõmmake ettevaatlikult kaitseplaadi põhja, nii et see tuleb seadme küljest lahti. Ülemise osa saab hingedelt ära võtta, nii et kaitseplaadi saab täielikult eemaldada (A).
2. Tõmmake tugevalt käepidemest ja lükake veeanum seadmest välja (B). Toetage anumad mõlema käega (C). **Täis veeanum kaalub umbes 4 kg.**
3. Avage anuma ülaosas asuv kaas ja valage vesi välja (D).
4. Pange kaas oma kohale tagasi ja lükake veeanum tagasi oma asendisse (D).  
**LÜKAKE VEEANUM KINDLALT OMA KOHALE.**
5. Pange kaitseplaat oma kohale tagasi, ühendades selle ülaosas asuvate hingedega ja surudes alumised sulgurid oma kohale.



\*Sõltuvalt mudelist

## 4. SEADME UKS JA FILTRID

### Uks

- Seadme ukse avamiseks tõmmake käepidemest.
- Seadme taaskäivitamiseks sulgege selle uks ja vajutage programmi käivitamise nuppu.



### HOIATUS!

Töötava seadme trummel ja uks lähevad VÄGA KUUMAKS.



### HOIATUS!

Seadme ukse avamisel keset tsükli enne jahutustsükli lõppemist võib ukse käepide olla kuum. Veeanuma tühjendamisel kuivatustsükli ajal tuleb olla väga ettevaatlik.

### Filtrid

Ummistunud filtrite korral kuivatusaeg pikeneb ning see võib põhjustada kahjustusi ja kulukat seadme puhastamist.

Seadme töö kvaliteedi tagamiseks tuleb enne iga kasutuskorda kontrollida, et kõik filtrid oleksid puhas.



### HOIATUS!

Ärge kasutage seadet ilma filtriteta.

### Filtri puhastamise märgutuli

Pöleb juhul, kui on soovitatav filtreid puhastada (uksefilter ja alumine filter).

Kontrollige põhifiltrit ja alumist filtrit ja puhastage neid aeg-ajalt.

Kui esemed ei jää kuivad, kontrollige, kas filtrid on puhtad.

**Kui puhastate filtreid voolava vee all, kuivatage neid kindlasti.**

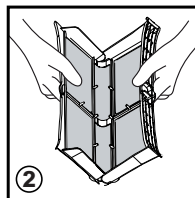
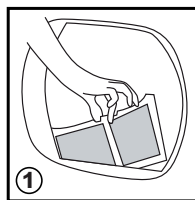


### HOIATUS!

Puhastage filtrid enne iga tsükli

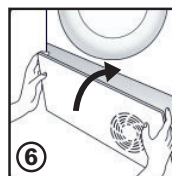
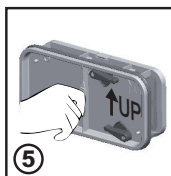
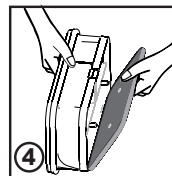
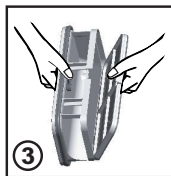
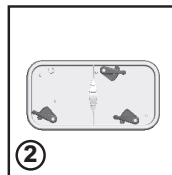
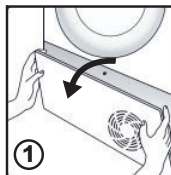
### Puhastage ebemefilter

1. Tõmmake filtrit ülespoole.
2. Avage filter, nagu on näidatud joonisel.
3. Eemaldage ebemed jms ettevaatlikult pehme pintli või sõrmeotstega.
4. Pigistage filter kokku ja lükake see oma kohale tagasi.



## Kondensatsioonivee filtri puhastamine

1. Eemaldage kaitseplaat.
2. Keerake kahte lukustuhooba vastupäeva ja tõmmake esikate välja.
3. Eemaldage ettevaatlikult filtriraam ja puhastage filter riidelapiga tolmust ja ebemetest. Ärge puhastage filtrit veega.
4. Võtke pesukäsn ettevaatlikult oma kohalt ja peske see voolava vee all tolmust ja ebemetest puhtaks.
5. Pange eespoolne kate oma kohale tagasi ja veenduge, et see on õiges asendis (nagu on näidatud noolega) ja tugevasti oma kohale lükatud. Lukustage hoovad päripäeva keerates.
6. Pange kaitseplaat oma kohale tagasi.



## 5. PRAKTILISI NÄPUNÄITEID

Enne trummelkuivati esmakordset kasutamist:

- Lugege seda kasutusjuhendit tähelepanelikult.
- Võtke trumlist kõik pakendatud esemed välja.
- Pühkige trumlit ja seadme ust seestpoolt niiske lapiga, et eemaldada transpordi käigus sinna tekkinud tolm.

### Riiete ettevalmistamine

Kontrollige, et riided sobivad trummelkuivatis kuivatamiseks (vt etikettidel toodud hooldussümboleid). Kontrollige, et kõik kinnitused oleksid kinni ja taskud oleksid tühjad. Keerake riided pahempidi. Pange riided trumlistesse lõdvalt, nii et need ei läheks pusasse.

### Mitte kasutada trummelkuivatust

Siidist esemeid, nailonist sukkpükse, õrna tikandiga esemeid, metallist kaunistustega esemeid, PVC- või nahkääristega esemeid.



### HOIATUS!

Ärge kuivatage seadmes esemeid, mida on töödeldud keemilise puhastuse vedelikuga, ega kummist riideid (tulekahju või plahvatuse oht).

Kuivatustsükli viimase 15 minuti jooksul kasutatakse jahedat õhku.

### Energiasäästurežiim

Trummelkuivatisse tohib panna ainult esemed, mis on eelnevalt kuivaks väänatud või tsentrifuugitud. Mida vähem vett esemetes on, seda vähem aega ja elektrit kulub kuivatamiseks.

### ALATI

- Kontrollige enne igat kuivatustsükli, et filter oleks puhas.

### MITTE KUNAGI

- Ärge pange trummelkuivatusse tilkuvaid esemeid. See võib seadet kahjustada.

### Sorteerige esemed järgnevalt

#### ● Etikettidel toodud hooldussümbolite põhjal

Etiketid võib leida kraelt või sisemiselt õmbluselt:



Trummelkuivatuseks sobiv.



Trummelkuivatus kõrgel temperatuuril.



Trummelkuivatus ainult madalal temperatuuril.



Ei sobi trummelkuivatuseks.

Kui esemel ei ole etiketti, tuleb eeldada, et see ei ole trummelkuivatuseks sobiv.

#### ● Koguse ja paksuse põhjal

Kui esemeid on rohkem kui kuivatisse mahub, sorteerige need paksuse põhjal (pange näiteks eraldi käterätid ja aluspesu).

#### ● Vastavalt materjali tüübile

**Puuvill, linane riie:** käterätid, puuvillane trikooriie, voodi- ja laualinad.

**Sünteeatika:** polüestrist või polüamiidist pluusid, särgid, ülerõivad jms ning puuvillased/sünteeatilised esemed.



### HOIATUS!

Ärge koormake trumlit üle. Suured esemed (näiteks magamiskotid, päevatekid jms) võivad märjana ületada lubatud maksimumkaalu.

## Kuivati puhastamine

- Puhastage filter ja tühjendage veeanum pärast igat kuivatustsüklit.
- Puhastage kondensatsioonivee anum.
- Pärast igat kasutuskorda pühkige trumli sisemust ja jätke seadme uks mõneks ajaks lahti, et õhk saaks ringelda ja seade kuivada.
- Pühkige seadme välispinda ja ust niiske lapiga.
- **ÄRGE** kasutage abrasiivseid lappe ega puhastusvahendeid.
- Ukse kleepumise ja ebemete kogunemise vältimiseks puhastage sisemist ust ja tihendit pärast igat kuivatustsüklit niiske lapiga.

## HOIATUS!

Trummel, uks ja esemed võivad olla väga kuumad.

## HOIATUS!

Enne puhastustöid lülitage seade alati välja ja tõmmake selle pistik pesast välja.

## HOIATUS!

Andmed elektrisüsteemi kohta leiate seadme esiküljel asuvalt andmeplaadilt (seadme uks peab olema lahti).

## 6. JUHTPULT (Wi-Fi)

Seadme **Wi-Fi** tehnoloogia võimaldab seda juhtida mobiilirakenduse ja Wi-Fi kaudu.

### SEADME REGISTREERIMINE (MOBIILIRAKENDUSES)

- Laadige oma seadmesse alla mobiilirakendus **Candy simply-Fi**.

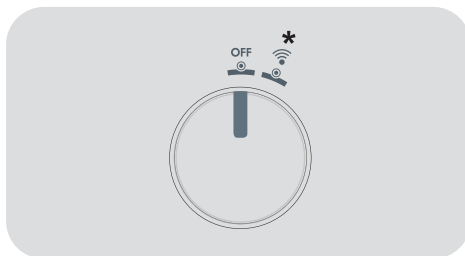
Mobiilirakendus **Candy simply-Fi App** on kasutatav nii Androidi kui ka iOSi tahvelarvutite ja nutitelefoneid.

Täpsemat teavet Wi-Fi funktsioonide kohta saate mobiilirakenduse **DEMO** sirvides.

- Avage mobiilirakendus, looge kasutajaprofiil (või logige sisse, kui kasutajaprofiil on juba eelnevalt loodud) ja registreerige seade, järgides seadme ekraanile ilmuvaid või seadmega kaasasolevas "**Lühijuhendis**" toodud juhiseid.

### JUHTPULDI LUBAMISEKS

- Kontrollige, et ruuter oleks sisse lülitatud ja interneti ühendatud.
- Pange esemeid juurde ja sulgege uks.
- Keerake programmi valimise ketas asendisse **JUHTPULT (Wi-Fi)**: uks lukustub ja juhtpaneeli nuppe ei saa kasutada.
- Käivitage tsükkel mobiilirakendusega **Candy simply-Fi**. Kui tsükkel on lõppenud, lülitage masin välja, keerates programmi valimise ketta väljalülitatud asendisse **OFF**, et uks lahti lukustada.



\* JUHTPULT (Wi-Fi)

### JUHTPULDI KEELAMISEKS

- **JUHTPULDI** režiimist väljumiseks tsükli ajal keerake programmi valimise ketas mis tahes muusse asendisse kui **JUHTPULT (Wi-Fi)**. Seadme juhtpaneeli saab taas kasutada.
- Keerake suletud uksega seadme programmi valimise ketas asendisse **JUHTPULT (Wi-Fi)**, et masinat taas mobiilirakendusest juhtida. Kui tsükkel on pooleli, siis see jätkub.

**Ukse avamisel JUHTPULT keelatakse. Selle uuesti lubamiseks sulgege seadme uks, keerake programmi valimise ketas mis tahes asendisse (v.a JUHTPULT) ning seejärel valige see uuesti.**

## 7. LÜHIJUHEND

1. Avage seadme uks ja pange kuivatatavad esemed seadmesse. Kontrollige, et midagi ei jääks ukse vahele.
2. Sulgege uks ettevaatlikult vajutades, kuni kuulete ukse sulgemise klõpsu.
3. Soovitud kuivatusprogrammi valimiseks keerake programmi valimise ketast (vt programmide tabel).
4. Vajutage programmi käivitusnuppu. Kuivati hakkab automaatselt tööle.
5. Kui soovite programmi ajal seadme ukse lahti teha ja esemeid kontrollida, tuleb pärast seadme ukse kinnipanekut vajutada programmi käivitamise nuppu, et kuivatamine taaskäivitada.
6. Kuivatustsükli lõpus läheb seade jahutusetappi ja esemeid kuivatatakse jaheda õhuga, mille tulemusel need jahtuvad.
7. Pärast tsükli lõppu pöörleb trummel aeg-ajalt, et kortsumist vähendada. See jätkub kuni masina välja lülitamiseni või ukse avamiseni.

Ärge avage ust automaatprogrammide ajal. Vastasel juhul ei ole kuivatustulemus parim võimalikust.

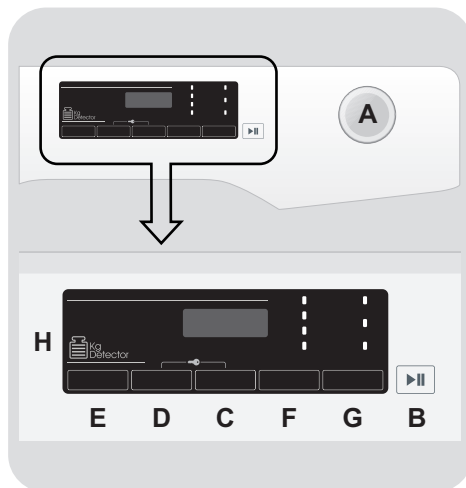
### Tehnilised andmed

**Sisendvõimsus / Toitepinge:** vt andmeplaadilt

**Maksimaalne esemete kogus:** vt andmeplaadilt

**Energiaklass:** vt energiamärgiselt.

## 8. JUHTNUPUD JA PROGRAMMID



**A PROGRAMMI VALIMISE KETAS** väljalülitatud asendiga OFF

**B KÄIVITAMISE JA KATKESTAMISE** nupp

**C VIITAJAGA KÄIVITUSE** nupp

**D AJATSÜKLI VALIMISE** nupp

**E MÄLU** nupp

**F KUIVATUSE VALIMISE** nupp

**G VÄGA KERGISTI TRIIKIMINE** nupp

**H EKRAAN**

**C+D LAPSELUKK**





## HOIATUS!

Ärge puudutage pistiku sisestamise ajal pessa seadme nuppe, sest esimeste sekundite jooksul kalibreerib masin süsteemi: nuppude puudutamise korral ei saa masin seda korralikult teha. Sel juhul tõmmake pistik pesast välja ja korrake toimingut.

## PROGRAMMI VALIMISE KETAS koos väljalülitatud asendiga OFF

- Soovitud kuivatusprogrammi valimiseks saab programmi valimise ketast keerata mõlemas suunas.
- Tehtud valikute tühistamiseks või seadme välja lülitamiseks keerake programmi valimise ketas väljalülitatud asendisse **OFF** (kindlasti tõmmake ka seadme pistik pesast välja).

## Esmakordne käivitamine

### - Keeleseadistus

- Pärast masina ühendamist võrku ja sisselülitamist vajutage saadaolevate keelte kuvamiseks nuppu **“F”** või **“G”**. Esimese keelena kuvatakse alati **ENGLISH** keel.
- Valige soovitud keel **KÄIVITAMISE / KATKESTAMISE** nupust.

### - Keele muutmise

Seadistuse keele muutmiseks vajutage nupud **“F”** ja **“G”** viieks sekundiks alla. Ekraanile ilmub kiri **ENGLISH** ja saate valida uue keele.

## Seadme KÄIVITAMISE ja KATKESTAMISE nupp

Sulgege seadme uks **ENNE KÄIVITAMISE** ja **KATKESTAMISE** nupu vajutamist.

- Valitud tsükli käivitamiseks eelseadistatud parameetritega vajutage **KÄIVITAMISE / KATKESTAMISE** nuppu. Programmi töötamise ajal kuvatakse ekraanile programmi lõpuni jäänud aeg.
- Kui soovite valitud programmi muuta, vajutage soovitud valikute nuppe, muutke vaikumisi valitud näitajaid ja vajutage tsükli käivitamiseks **KÄIVITAMISE / KATKESTAMISE** nuppu.

Valida saab ainult seadistatud programmiga ühilduvaid lisafunktsioone.

- Pärast seadme sisse lülitamist kulub mõni sekund, enne kui programm tööle hakkab.

## PROGRAMMI TÖÖAEG

- Pärast programmi valimist ilmub ekraanile automaatselt tsükli tööaeg, mis võib sõltuvalt tehtud valikutest varieeruda.
- Pärast programmi käivitamist teavitatakse teid pidevalt kuivatustsükli lõpuni jäänud ajast.
- Seade arvutab valitud programmi lõpuni jäänud aja välja, tuginedes standardsele esemete kogusele. Tsükli ajal korrigeeritakse seda aega vastavalt esemete niiskustasemele.

## PROGRAMMI LÕPP

- Programmi lõppedes ilmub ekraanile kiri **“END”** (mõnel mudelil **“End”**). Nüüd saate seadme ukse avada.
- Tsükli lõppedes lülitage seade välja, keerates programmi valimise ketta väljalülitatud asendisse **OFF**.

Kuivatustsükli lõppedes ja enne uue tsükli valimist tuleb programmi valimise ketas **ALATI** keerata väljalülitatud asendisse **OFF**.

## SEADME TÖÖ KATKESTAMINE

- Vajutage **KÄIVITAMISE** ja **KATKESTAMISE** nupp **kaheks sekundiks** alla (programmi nimi ja programmi lõpuni jäänud aja ekraan hakkavad vilkuma, mis näitab, et seadme töö on katkestatud).
- Programmi uuesti käivitamiseks vajutage taas **KÄIVITAMISE** ja **KATKESTAMISE** nappu.

## SEADISTATUD PROGRAMMI TÛHISTAMINE

- Programmi tühistamiseks keerake programmi valimise ketas väljalülitatud asendisse **OFF**.

*Kui seadme töö ajal toimub voolukatkestus, siis voolu taastudes jätkab seade tööd alates selle etapi algusest, mille kestel voolukatkestus toimus.*

## VIITAJAGA KÄIVITUSE nupp

- Selle nupuga saate seadme käivitamise edasi lükata **30 minutit** (mõnel mudelil **1 tund**) kuni **24 tundi, 30-minutiste** (mõnel mudelil **1-tunniste**) vahemike kaupa. Valitud viitaeg kuvatakse ekraanile.
- Pärast **KÄIVITAMISE** ja **KATKESTAMISE** nupu vajutamist hakkab kuvatud aeg minutite kaupa vähenema.

Illuminaatori avamisel koos viitajaga käivitusega vajutage pärast illuminaatori uuesti sulgemist taas käivitusnappu, et loendamisega jätkata.

## AJATSÜKLI VALIMISE nupp

- Automaatprogrammi saab kuni **kolme minuti** jooksul pärast tsükli käivitumist lülitada valitud programmile.
- Selle käigus suurendatakse aega **10-minutiste** intervallide kaupa. Pärast selle valiku tegemist on vaja automatne

kuivatusfunktsioon algseadistada, et kuivati välja lülitada.

- Kui funktsioon ei ühildu kasutatava programmiga, vilguvad kõik märgutuled kiiresti kolm korda.

## Nupp MEMO

See nupp võimaldab salvestada tsüklile seadistatud lisafunktsioonid.

### MÄLU:

vajutage tsükli ajal nupp **MEMO kolmeks sekundiks** alla. Kiri **MEMO** (mõnel mudelil kõik numbrid) vilgub **kahe sekundi** jooksul ja seadistatakse tsükliga seonduvad valikud.


### VAATAMINE:


salvestatud funktsioonide vaatamiseks vajutage pärast tsükli valimist nappu **MEMO**.


Viitajaga käivituse funktsiooni ei saa mällu salvestada.


## KUIVATUSE VALIMISE nupp

- See nupp võimaldab kuni **viie minuti** jooksul pärast tsükli käivitumist seadistada soovitud kuivatustaseme:

 **Triikimisvalmis:** riided jäävad veidi niisked, mis hõlbustab triikimist.

 **Riputuskuiv:** riided saab riidepuule riputada.

 **Kapikuiv:** riided saab kohe kappi panna.

 **Eriti kuiv:** täiesti kuivad riided.

- Seadmel on **kuivatuse haldamise** funktsioon. Automaatsükli korral kuvatakse enne soovitud kuivatustasemele jõudmist kõik vaheastmed. Selleks vilgub märgutuli vastavalt hetke kuivatusastmele.

**Kui funktsioon ei ühildu kasutatava programmiga, vilguvad kõik märgutuled kiiresti kolm korda.**

## VÄGA KERGESTI TRIIKIMINE

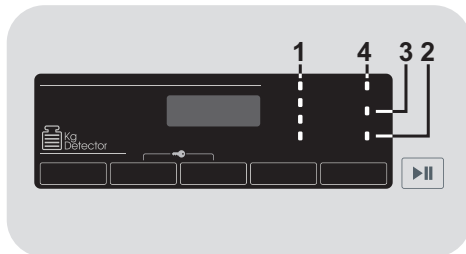
- Tsükli ajal seadistab see valik trumli vahelduva liikumise, et vähendada kortse ning seadistab kuivatustasemeks automaatselt “Triikimisvalmis” (kuivatustaset saab pärast valikute tegemist muuta). See funktsioon võimaldab aktiveerida trumli liigutused, mis takistavad kortsude teket. Viitajaga käivituse korral aktiveeritakse eeltsükkel ja tsükli lõpus aktiveeritakse funktsioon kuni kuueks tunniks. Pärast kuivatustsükli lõppu aktiveeritakse funktsioon iga 10 minuti tagant kuni kuueks tunniks pärast kuivatustsükli lõppu.
- Lõpetamiseks keerake programmi valimise ketas asendisse **OFF**. Funktsioon on praktiline juhul, kui esemeid ei saa kohe välja võtta.

## LAPSELUKK

- Hoides nuppe “C” ja “D” üheaegselt **kaks sekundit** all, saate seadme klahvid lukustada. Nii väldite juhuslikke või soovimatuid muudatusi, kui ekraanil asuvat nuppu tsükli ajal kogemata vajutatakse.
- Klahviluku saab hõlpsalt tühistada, vajutades uuesti üheaegselt kahte nuppu.
- Illuminaatori avamisel juhul, kui **LAPSELUKK** on aktiveeritud, tsükkel katkestatakse, kuid lukk säilib: tsükli taaskäivitamiseks tuleb lukk tühistada ja vajutada uuesti **KÄIVITAMISE ja KATKESTAMISE** nuppu.
- **LAPSELUKKU** saab igal ajal muuta.

## Ekraan

Ekraanile kuvatakse kuivatuse lõpuni jäänud aeg, viitajaga käivituse korral edasilükkamise aeg ja muude teavituste seadistus.



### 1) KUIVATUSE VALIMISE MÄRGUTULED

Märgutuledega näidatakse vastavast nupust valitud kuivatustasmed:

### 2) VEETASEME MÄRGUTULI

Põleb juhul, kui kondensatsioonivee anumad on vaja tühjendada.

### 3) FILTRI PUHASTAMISE MÄRGUTULI

Põleb juhul, kui on soovitatav filtreid puhastada (uksefilter ja alumine filter).

### 4) WI-FI MÄRGUTULI

- Wi-Fi-ga mudelitel näitab see ühenduse olekut. See võib olla:

- **FIKSEERITUD PÕLEV:** kaugjuhtimise seadistused on lubatud.

- **AEGLANE VILKUMINE:** kaugjuhtimise seadistused on keelatud.

- **KIIRE VILKUMINE 3 SEKUNDIT, SEEJÄREL KUSTOMINE:** masin ei suuda teie kodu Wi-Fi võrguga ühendust luua või ei ole veel mobiilirakendusse sisse loginud.

**- AEGLANE VILKUMINE KOLM KORDA, SEEJÄREL KUSTUB 2 SEKUNDIKS:**

Wi-Fi võrgu algseadistamine (mobiilirakendusse sisselogimise ajal).


**- PÕLEB 1 SEKUND, SEEJÄREL KUSTUB 3 SEKUNDIKS:** uks on lahti lukustatud.

Kaugjuhtimise seadistusi ei saa aktiveerida.

- Lisateavet kõikide funktsioonide kohta ja juhised Wi-Fi hõlpsaks konfigureerimiseks leiate:

[go.candy-group.com/sm-td](http://go.candy-group.com/sm-td)

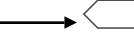
### Kuivatamise juhend

Standardne kuivatustsükkel COTTON DRY (  ) on kõige energiasäästlikum ja sobib kõige paremini tavapäraselt niiskete puuvillaste esemete kuivatamiseks.

Maksimumkaal kuivatamisel	
Puuvillased esemed	Maksimaalne deklareeritud maht
Süntetika või õrnad materjalid	Kuni 4 kg

### Teave katseasutustele

#### EN 61121 Kasutatav programm

- TAVALISED PUUVILLASED ESEMED 
- TRIIKIMISKUIVAD PUUVILLASED ESEMED (VALGED ESEMED - Triikimisvalmis)
- KERGESTIHOOLDATAVAD TEKSTIILID (SÜNTEETIKA - Riputuskuiv)



### HOIATUS!

Puhastage filtrid enne igat tsükli



### HOIATUS!





















Kuivatustsükli tegelik tööaeg sõltub esemete algsest niiskustasemest, tüübist ja kogusest, filtrite puhtusest ja ümbritseva keskkonna temperatuurist.



### HOIATUS!

Ainult 10/11 kg mahutavusega trummelkuivati korral, millel on vee väljalaskevooliku komplekt: ühendage vee väljalaskevooliku kondensatsioonivee kogumiseks (vastavalt asjakohases peatükis toodud juhistele).

## Programmide tabel

PROGRAMMID		Tehtavad valikud					MAHT (kg)	KUIVATUSAEG (minutid)	
				Memo 		Super Easy 			
	<b>PUUVILLASTE ESEMETE SÄÄSTLIK PROGRAMM</b>	✓	-	-	-	-	Täis	*	
	<b>VALGED ESEMED</b>	✓	✓	✓	✓	✓	Täis	*	
	<b>TEKSAD</b>	✓	-	-	-	-	4	*	
	<b>TUMEDAD JA VÄRVILISED ESEMED</b>	✓	-	✓	✓	✓	4	*	
	<b>SÜNTEETIKA</b>	✓	✓	✓	✓	✓	4	*	
	<b>SÄRGID</b>	✓	-	✓	✓	✓	2,5	*	
	<b>WOOLMARK</b>	✓	-	-	-	-	1	70	
	<b>IGAPÄEVANE PESU TÄIUSLIKU TULEMUSEGA 59'</b>	✓	-	-	-	-	3,5	59	
	<b>IGAPÄEVANE PESU 45'</b>	✓	-	-	-	-	2	45	
	<b>SÄÄSTLIK PROGRAMM 30'</b>	✓	-	-	-	-	1	30	
	<b>VÄRSKENDAV PROGRAMM</b>	✓	-	-	-	-	2,5	20	
	<b>LÖOGASTAV PROGRAMM</b>	✓	-	-	-	-	2,5	12	
	<b>SPORDIRÕIVASTE ERIPROGRAMM</b>	✓	-	✓	✓	-	4	*	
	<b>VÄIKESE PESUKOGUSE PROGRAMM</b>	✓	-	-	-	-	2	*	
	<b>JUHTPULT (Wi-Fi)</b> Selle asendi peate valida, kui soovite lubada seadme juhtimise mobiilirakenduse (Wi-Fi) kaudu.								

\* Kuivatustsükli tegelik tööaeg sõltub esemete algsest niiskustasemest, tüübist ja kogusest, filtrite puhtusest ja ümbritseva keskkonna temperatuurist.

## Programmide kirjeldus

Erinevat tüüpi ja värvi esemete jaoks on seadmel eriprogrammid (vt programmide tabel).

### JUHTPULT (WI-FI)

Selle asendi peate valima, kui soovite lubada seadme juhtimise mobiilirakenduse (Wi-Fi) kaudu. Sel juhul tuleb tsükkel käivitada mobiilirakenduse käskude kaudu. Lisateave JUHTPULDI kohta (Wi-Fi) osas.

### PUUVILLASTE ESEMETE SÄÄSTLIK PROGRAMM

Puuvillaste esemete (riputuskuiv) programm on kõige energiasäästlikum programm. Sobib puuvillaste ja linaste esemete kuivatamiseks.

### VALGED ESEMED

Sobiv tsükkel puuvillaste esemete, lappide ja käterätikute kuivatamiseks.

### TEKSAID

Teksaste jms materjalist esemete kuivatamiseks. Esemed on soovitatav enne kuivatamist tagurpidi keerata.

### TUMEDAD JA VÄRVILISED ESEMED

Õrn ja spetsiaalne tsükkel tumedate ja värviliste esemete või sünteetiliste esemete kuivatamiseks.

### SÜNTEETIKA

Sünteetiliste esemete kuivatamiseks, mis vajavad täpset erihooldust.

### SÄRGID

Särkide kuivatamiseks minimaalse kortsumisega, seda tänu trumli spetsiaalsele liikumisele. Linased esemed on soovitatav kohe pärast kuivatamist välja võtta.

### WOOLMARK

Villased esemed: programmiga saab kuivatada kuni 1 kg esemeid (ligikaudu kolm kampsunit). Riided on soovitatav pöörata enne kuivatamist pahempidi. Tööaeg võib varieeruda sõltuvalt esemete suuruselt ja paksusest ning pesemise ajal valitud tsentrifuugimistsüklist. Tsükli lõppedes saab riided kohe selga panna, aga kui need on raskemad, siis võivad ääred olla veel veidi märjad; sel juhul soovitame lasta riidel õhu käes kuivada. Soovitatav on esemed kuivatist välja võtta tsükli lõppemisel.

**Tähelepanu! Villaste esemete vilidistusprotsess on pöördumatu. Kuivatage seadmes ainult neid esemeid, mille etiketil on märgitud, et see sobib trummelkuivatuseks. See programm ei sobi akrüülist riiete kuivatamiseks.**



APPAREL CARE

**Woolmark Company on selle kuivati villaste esemete kuivatustsükli heaks kiitnud masinpestavate villaste esemete kuivatamiseks, tingimusel, et esemed on pestud ja kuivatatud vastavalt hooldusetiketil toodud ja seadme tootja antud juhistele.**

### IGAPÄEVANE PESU TÄIUSLIKU TULEMUSEGA 59'

Kiirprogramm keskmise pesukoguse kuivatamiseks parimal võimalikul viisil. Enne kuivatamist on soovitatud pestud esemeid tsentrifuugida suurel kiirusel.

### IGAPÄEVANE PESU 45'

Kindlaks määratud ajaga kiirprogramm rõivaste igapäevaseks pesemiseks. Enne kuivatamist on soovitatud pestud esemeid tsentrifuugida suurel kiirusel.

### SÄÄSTLIK PROGRAMM 30'

Kindlaks määratud ajaga programm väikesele pesukogusele, millega säästate maksimaalselt aega ja energiat. Enne kuivatamist on soovitatud pestud esemeid tsentrifuugida suurel kiirusel.

### VÄRSKENDAV PROGRAMM

Ebameeleva lõhna eemaldamiseks ja kortsude silumiseks linastelt esemetelt.

### LÕOGASTAV PROGRAMM

Sooja veega tsükkel tööajaga 12 minutit, aitab vältida voltide ja kortsude teket.

### SPORDIRÕIVASTE ERIPROGRAMM

Spordirõivaste kuivatamiseks, õrn kuivatus, mis aitab vältida kortse ja värvide pleekimist.

### VÄIKESE PESUKOGUSE PROGRAMM

Ühtlase kuivatustulemuse saamiseks eriti väikeste pesukoguste korral.

## 9. VEAOTSING JA GARANTII

### Mis võib olla seadme töös tekkivate probleemide põhjus?

#### Mõned probleemid saate ise lahendada

Enne klienditeenindusse helistamist vaadake läbi alljärgnev kontrollnimekiri. Kui seade on tegelikult töökorras või kui probleem tuleneb selle valest paigaldusest või kasutamisest, võidakse tehniku väljakutse eest tasu küsida. Kui te ei suuda probleemi ise lahendada, helistage klienditeenindusse, kes saab teid võib-olla ka telefoni teel aidata.

#### Ekraanile kuvatav programmi lõpuaeg võib kuivatusstsükli ajal muutuda.

Lõpuaega kontrollitakse kuivatusstsükli ajal pidevalt ja reguleeritakse vastavalt.

#### Ekraanile kuvatava lõpuaja muutumine tsükli ajal on normaalne.

#### Kuivatusaeg on liiga pikk / riided ei jää piisavalt kuivad

- Kas olete valinud õige kuivatusaja / programmi?
- Äkki olid riided liiga märjad? Kas riided olid korralikult kuivaks väänatud või tsentrifuugitud?
- Äkki on vaja filtrit puhastada?
- Võib-olla on seade üle koormatud?

#### Seade ei tööta.

- Kas seadmesse tuleb vool töötavast vooluvõrgust? Kontrollige vooluühendust muude seadmetega (näiteks laualambiga).
- Kas pistik on korralikult pistikupessa ühendatud?
- Äkki on toimunud voolukatkestus?
- Äkki on kaitse läbi põlenud?
- Kas seadme uks on korralikult kinni?
- Kas seadme pistik on ühendatud seinapistikupessa ja seade on nupust sisse lülitatud?

- Kas kuivatusaeg või programm on valitud?

- Kas seade on pärast ukse avamist uuesti sisse lülitatud?

#### Seade teeb töötades rohkem müra.

- Lülitage seade välja ja võtke ühendust klienditeenindusega.

#### Filtri puhastamise märgutuli põleb.

- Äkki on vaja filtrit puhastada?

#### Veeanuma taseme märgutuli põleb.

- Äkki on vaja veeanumat tühjendada?

### Klienditeenindus

Kui te ei suuda seadme töös esinevat probleemi ise lahendada, pöörduge nõu saamiseks klienditeenindusse. Võib-olla saavad nad teid aidata telefoni teel või saata teile koju tehniku. Tehniku kojukutse on ka garantiiajal tasuline juhul, kui:

- seade on tegelikult töökorras;
- seade ei ole paigaldatud vastavalt juhisteile;
- seadet on kasutatud sobimatul viisil.

### Varuosad

Kasutage alati originaalvaruosi, mille saate teenindusest.

### Teenindustööd

Seadme ohutu ja tõhusa töö tagamiseks soovime lasta kõik hooldus- ja remonditööd teha selleks volitatud tehnikul.

## Garantii

Toote garantii kehtib tootega kaasasolevas garantiisertifikaadis toodud tingimustel. Garantiisertifikaat peab tuleb hoida kindlas kohas alles. Vajadusel tuleb garantiisertifikaat esitada volitatud klienditeeninduskeskusesse. Garantiitingimused on toodud ka meie veebilehel. Kui vajate abi, täitke veebis olev vorm või helistage meile veebilehel toodud telefoninumbri.

Sellel tootel on  märgis, mis tähendab meie kinnitust, et seade vastab kõikidele asjakohastele Euroopa ohutus-, tervishoiu- ja keskkonnanõuetele.

Kasutuskõlbatuks muutunud seadme ohutult kasutuselt kõrvaldamiseks tõmmake seadme pistik pesast välja, lõigake toitejuhe seadme küljest ära ja kõrvaldage see koos pistikuga kasutuselt. Lõhkuge uksehinged või ukسلukk, et lapsed ei saaks end seadmesse kinni panna.

**Tootja ei võta endale mingit vastutust seadmega kaasasolevates materjalides olevate trükivigade eest. Tootja jätab endale õigusi oma tooteid muuta.**

## Wi-Fi NÄITAJAD

Wi-Fi		
	Spetsifikatsioonid (Wi-Fi)	Spetsifikatsioonid (Bluetooth)
<b>A</b>	802.11 b/g/n	Bluetooth v4.2
<b>B</b>	2,412 GHz - 2,484 GHz	2,412 GHz - 2,484 GHz
<b>C</b>	802.11b, DSSS 1 MBit/s = +19,5 dBm	<b>Põhiandmed:</b> RF Ülekandevõimsus (tüüp): +4 dBm
	802.11b, CCK 11 Mbit/s = +18,5 dBm	<b>Täiendavad andmed:</b> RF Ülekandevõimsus (tüüp): +2 dBm
	802.11g, OFDM 54 Mbit/s = +18,5 dBm	<b>BLE</b> RF Ülekandevõimsus (tüüp): +7,5 dBm
	802.11n, MCS7 = +14 dBm	
<b>D</b>	802.11b = 1024 baiti, -80 dBm	<b>Põhiandmed:</b> Tundlikkus @ 0,01% BER: -98 dBm
	802.11g = 1024 baiti, -70 dBm	<b>Täiendavad andmed:</b> Tundlikkus @ 0,01% BER: -98 dBm
	802.11n = 1024 baiti, -65 dBm	<b>BLE</b> Tundlikkus @ 0,1% BER: -98 dBm
	802.11n HT40 = 1024 baiti, -65 dBm	

- A** Wi-Fi standard
- B** Sagedusvahemik
- C** Maksimaalne ülekandevõimsus
- D** Minimaalne signaali vastuvõtmise tundlikkus

Käesolevaga kinnitab Candy Hoover Group Srl, et see seade on tähistatud

 märgisega ning vastab direktiivi 2014/53/EL kõikidele olulistele nõuetele. Vastavusdeklaratsiooni koopia saamiseks võtke ühendust tootjaga aadressil [www.candy-group.com](http://www.candy-group.com)